

Mnenje strokovnega odbora za Gorenjsko

Škodljiv razmah dopolnilne obrti

Republiška gospodarska zbornica je v začetku tega leta v Sloveniji ustanovila več strokovnih odborov za obrt. To so naredili zato, ker je z ukinitvijo obrtnih zbornic pri bivših okrajnih odborih nastala na področju obrti v posameznih občinah vrsta težav, predvsem pa zaradi nenačrtnega in nekontroliranega razvoja dopolnilne obrti.

Strokovnj. odbor za Gorenj.

Janez Vipotnik v Kranju

V četrtek, 13. julija, je bilo v Kranju posvetovanje predstavnikov občinskih konferenc SZDL z Gorenjske, katerega se je udeležil tudi predsednik republiške konference SZDL Janez Vipotnik. Tema pogovora je bila dokaj obširna. Razen aktualnih političnih vprašanj in ocene politične situacije so govorili o poteku akcije za pomoč žrtvam izraelske agresije in o programih dela občinskih konferenc SZDL. Del razgovora pa je bil namenjen razpravi o uveljavljanju novega zakona o financiranju vzgoje in izobraževanja in kadrovskim vprašanjem občinskih konferenc.

Košnjek

s sedežem v Kranju je imel po ustanovitvi tri seje. Na zadnji so ugotovili, da dopolnilna obrt zavira zaposlovanje in razvoj redne obrti na Gorenjskem.

V zveznem zakonu o dopolnilni obrti je namreč predvideno, da občani z ustrezno izobrazbo pri občinski skupščini lahko dobijo potrdila za odpiranje dopolnilne oziroma popoldanske obrti. Vendar pa se je pokazalo, da takšno obrt ne odpirajo občani z majhnimi dohodki (kar je bil namen), ampak ravno obratno. Ker so dajatve od dopolnilne obrti zelo majhne (na Gorenjskem od pet do sto tisoč starih dinarjev na leto), je nekaterim uspelo, da so to obrtno dejavnost razvili do tolikšne mere, da delajo danes nekateri že serijske izdelke za industrijo. Ponekod pa se je dopolnilna obrt že tako razvila, da zavira razvoj redne obrti, s tem pa tudi zaposlovanje. Ker v dopolnilni obrti ne morejo biti zaposleni tuji delavci ali vajenci, redni obrtniki pa ponekod nimajo dela in zato ne morejo sprejemati tuje delovne sile, je na zavodih za zaposlovanje prijavljenih vse več nezaposlenih. Razen tega so na strokovnem odboru ugotovili, da se na Gorenjskem vedno bolj razvija

tudi neprijavljena obrt (šumarstvo).

Zato je strokovni odbor za obrt v Kranju predlagal občinski skupščinam na Gorenjskem, naj v prihodnje dajejo potrdila samo za odpiranje tistih dopolnilnih obrtnih dejavnosti, katerih v občini primanjkuje. Predlagali so tudi, da bi bile dajatve za dopolnilno obrt sorazmerno enake dajatvam za redno obrt. Hkrati so opozorili, da naj ustrezni organi v občinah strogo kaznujejo vsako neprijavljeno obrt.

A. Zalar



Veletrgovsko podjetje
Kokra Kranj

SUPERAVTOMATICNE PRALNE STROJE CASTOR
po 3.029,— N din

UVOZENE ZAVESE, širina 300 cm po 39,91 N din
v vseh naših poslovalnicah

VELIKO IZBIRO POHISTVA IN PREPROG
dobite v prodajalni

KOKRA — DEKOR
v Kranju, Koroška c. 35

Pri nakupu odobrimo potrošniški kredit

Pomoč arabskim narodom

Večina podjetij daje enodnevní zaslúžek

Po podatkih, ki smo jih dobili v posameznih gorenjskih občinah, so doslej v večini delovnih organizacij prispevali kot pomoč arabskim narodom enodnevní zaslúžek zaposlenih. Precej pa je tudi takšnih delovnih organizacij, kjer so se že ali pa se še bodo odločili za pomoč v izdelkih. Razen tega so precej denarja zbrali tudi sami prebivalci na Gorenjskem.

V jeseniški občini so občani zbrali že okrog dva milijona starih dinarjev. Prispevek pa se bo precej povečal, ko bodo na žiro račun naka-

zale denar še delovne organizacije. V kranjski občini trenutno še ni znano, koliko je bilo doslej zbranega oziroma nakazanega denarja in izdelkov, vendar pa koordinacijski odbor predvideva, da bo vrednost prispevkov v denarju in izdelkih znašala okrog 18 milijonov starih dinarjev. Točnih podatkov tudi nimajo v radovljiški občini. Vendar pa so se delovnim organizacijam, ki so že prispevale pomoč v denarju ali izdelkih, priključile še Veriga Lesce, Iskra Otoče, hotel Staneta Zagarja v Bohinju,

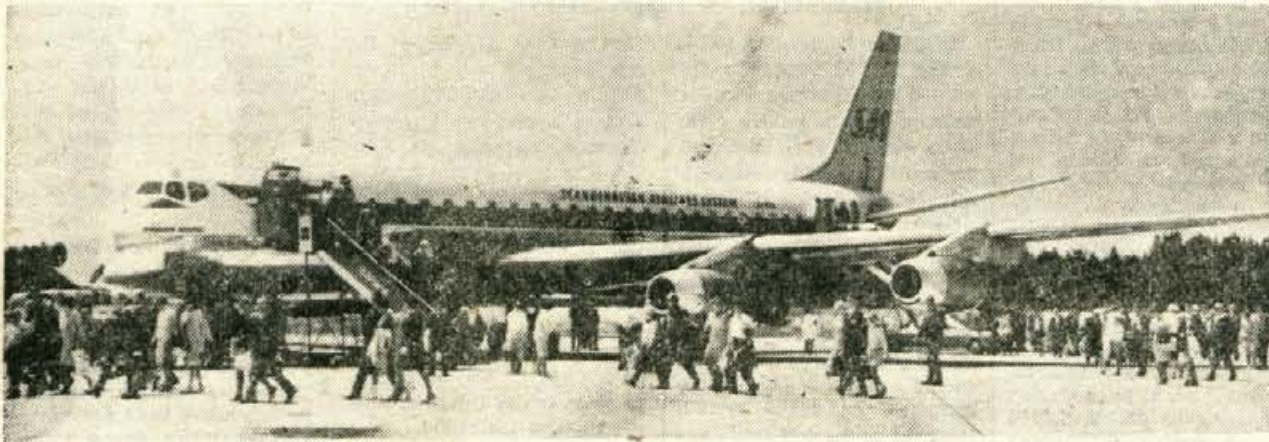
postaja milice, Granč hotel Toplice na Bledu in prosvetni delavci v osnovni šoli v Gorjah. Prav tako so se v škofjeloški občini pridružili ostalim delovnim organizacijam še trgovsko podjetje Zelenina, Obrtno kovaštvo v Sovodnju, prosvetni delavci v

(Nadalj. na 3. str.)

Predstniki SZDL v zamejstvu

V sredo so predstavniki občinskih konferenc socialističnih zvez in kulturno-prosvetnih organizacij občin Tržič, Radovljica in Jesenice obiskali slovenska kulturno-prosvetna društva na Koroškem z namenom, da bi pozivili medsebojno sodelovanje na kulturnem in športnem področju. V Sentjanžu in Bilčovsu v Rožni dolini so se dogovorili, da bodo pripravili program možnih gostovanj z naše in njihove strani. Ta program bodo kasneje skupno pregledali in se dogovorili za konkretne oblike sodelovanja oziroma gostovanja po Gorenjski in Koroški.

J. V.



Gigantsko letalo DC-8 družbe Scandinavian Airline System, ki vsak torek pristaja na letališču na Brniku, je doslej največje, kar jih je pristalo na tem letališču. Orjaško letalo je pomembna turistična privlačnost za Kranjčane in okoličane

— Foto F. Perdan



Obiščite XVII. gorenjski sejem v Kranju

od 4. do 15. avgusta 1967

Sejem bo odprt od 8. do 19. ure. Sodelujejo domača in tuja podjetja. Modna revija. Vsak večer zabavni program.



Vodilna sila

Prve dni tega tedna so bili po vseh gorenjskih občinskih komitejih (kakor po vsej Sloveniji) pogovori o dosedanjih pogledih, premikih, stališčih in predlogih o reorganizaciji zveze komunistov. Pogovorov so se udeležili člani ustreznih komitejev CK ZK Slovenije z namenom, da bi do jeseni uskladili osnovne principe organizacijskih oblik, v katerih pa bi našli v občinah in organizacijah svobodne možnosti elastične izbire oblik dela in prilagojevanja svojim lastnim potrebam in razmeram.

Pri vsem tem gre za osnovni cilj — sprostiti komuniste iz dosedanjih omejenih tovarniških zidov (tu jih je največ) in jim omogočiti, jih usposobiti za široke, splošne razprave na svojem območju o vseh družbenih, gospodarskih, kulturnih in drugih pojavih v našem razvoju. Komunisti morajo iz ozkih okvirov tovarn in vasi. V to nas sili splošni razvoj v svetu, katerega del smo in moramo biti z vsem razrednim gibanjem, mednarodno delitvijo dela in ne nazadnje z uveljavljanjem naše družbene in gospodarske reforme, ki zahteva širok maneverski prostor.

Zveza komunistov združuje tisti del občanov, ki so se s svojo idejno in fizično sposobnostjo opredelili v prve vrste naših skupnih naporov za boljše, srečno in mirno prihodnost. To opredelitev so mnogi naši člani dokazali celo s tveganjem svojih življenj, z zapostavljanjem svojih osebnih interesov v korist skupnosti. Toda dosednji okviri ozkih osnovnih organizacij po podjetjih so jih omejevali v njihovih stremeljenjih.

V iskanju novih oblik so skoraj povsod že našli izhodišča. Komunisti podjetja Veriga in GG Bled v radovijski občini (v vsakem podjetju je bilo doslej 5 osnovnih organizacij) so se že domenili za enotno organizacijo, ki bo lahko uspešneje podprla splošna prizadevanja kolektivov. Hkrati pa bodo vsi, kot je to načelo povsod, sodelovali z vsemi komunisti v svojem kraju bivanja. Na Jesenicah bi, kot je sedanjí predlog, ostale organizacije ZK samo v Zelezarni, Savi in v ZTP, seveda z isto obliko sodelovanja tudi na terenu kot povsod drugje. Hkrati pa se bodo komunisti sestajali po potrebi v svojih delovnih organizacijah ne glede na to, če tam je ali ni njihove organizacije. Prav o teh oblikah nadaljnega delovanja komunistov v manjših kolektivih, kjer ne bi bila več organizirana oblika ZK, zlasti še razpravljajo v Kranju.

Predvideno je, da bodo nove oblike delovanja komunistov do jeseni pokazale določene kvalitete v praksi in omogočile komunistom dostop in svobodno poseganje v širok prostor našega razvoja. Prihodnji kongres ZK Slovenije, ki je predviden za prihodnjo jesen, pa naj bi na ustaljeni praksi določil smernice komunistov — vodilne sile našega družbenega sistema.

K. Makuc

Srečanje borcev Cankarjevega bataljona

Pred kratkim so se v gostilni Zelenica na Selu pri Zirovnici sestali bivši borci Cankarjevega bataljona. Mnogi od teh tovarišev so se zadnjič videli pred 25 leti pod Stolom. V pogovorih so oživele borbe, pohodi po temnih nočeh, zasneženih strminah, hajke in taborjenja, soborci in neštete težave z obleko in prehrano ter oborožitvijo. Mnogi so se takrat poznali samo po partizanskih imenih in niso vedeli drug za drugega od kod je in kako se piše. Zato ni čudno, da je Tine Dolar vzkliknil: »Pomislí, šele sedaj, po 25 letih, sem ugotovil, da sva bila s Štepslom (Tone Matoh) v isti zasedi, ko smo zažgali most v Mostah«.

V dvorano, kjer so se zbrali, so prišli odborniki krajevne skupnosti, matere padlih sinov in hčera, predstavniki krajevnih družbenopolitičnih organizacij in javni delavci. Prišli so, da bi se skupaj z borci Cankarjevega bataljona udeležili slavnostne seje krajevene skupnosti, posvečene krajevni prazniku v spomin na akcijo partizanov na most v Mostah pri Zirovnici in streljanje 28 talcev. Ker so borci Cankarjevega bataljona slavili 25-letnico ustanovitve bataljona, je hkrati na slavnostni seji govoril predsednik občinskega odbora ZZB NOV Jesenice Franc Konobelj - Slovenko.

J. Vidic

V Skofji Loki pripravljajo plenum o zaposlovanju

Občinska konferenca SZDL v Skofji Loki pripravlja plenum o zaposlovanju, ki bo v začetku septembra. Na njem bodo skušali najti možnost za zaposlitev 120 brezposelnih. Največ je kvalificiranih delavcev.

Na plenumu bodo med drugim obravnavali problem upokojuencev, ki še delajo. Pravijo, da je veliko zaposlenih upokojuencev, ki jim osebni dohodek ni nujno potreben. Za veliko mladih ljudi, ki se po šoli želijo zaposliti v podjetju, ki jih je

štendiralo, pa ni mesta. Pri tem je treba opozoriti na rezultate analize, ki jo je skupno z zavodom za zaposlovanje naredila delavska univerza pred dvema letoma. Analiza o izobrazbeni strukturi zaposlenih in o dejansko zasedenih delovnih mestih je pokazala zaskrbjujoče rezultate. V vsej občini ni npr. v terciarni dejavnosti zaposlenega niti enega delavca z višjo izobrazbo, čeprav je sicer veliko ljudi, ki imajo ustrezno izobrazbo.

— m —

Krajevni praznik v Šenčurju

Prebivalci Šenčurja in bližnje okolice se že nekaj časa marljivo pripravljajo na svoj tradicionalni krajevni praznik, ki ga bodo tudi letos praznovali kar ves teden od 16. do 23. julija. V teh dneh so namreč leta 1941 v vas vdrlí Nemci in nameravali aretirati komuniste, skojevee in člane naprednega gibanja, kajti že več let pred vojno je bila tu močna partijska celica in organizacija SKOJ. Tada teh ljudi Nemci niso našli, ker so se pravočasno umaknili v šenčurske gozdove. Istega dne so imeli v gozdu tudi politično zborovanje. Vsi ilegalci iz Šenčurja, Oševka, Srednje vasi, Vogelj, Vok'ega, Luž in Visokega so se sporazumeli, da bodo ustanovili partizansko enoto, znano pod imenom šenčurska partizanska četa, ki je bila med prvimi oboroženimi partizanskimi formacijami v vsej okolici. Pozneje se je četa priključila II. kranjski četi pod Storičem.

V spomin na te dogodke se bodo v prihodnjem tednu zvrstile številne športne, kulturne in zabavne prireditve, z zastavami, venci in cvetjem pa bodo okrasili tudi vsa spominska obeležja. Zaključne prireditve bodo posvečene tudi 22. juliju, dnevu vstaje naših narodov.

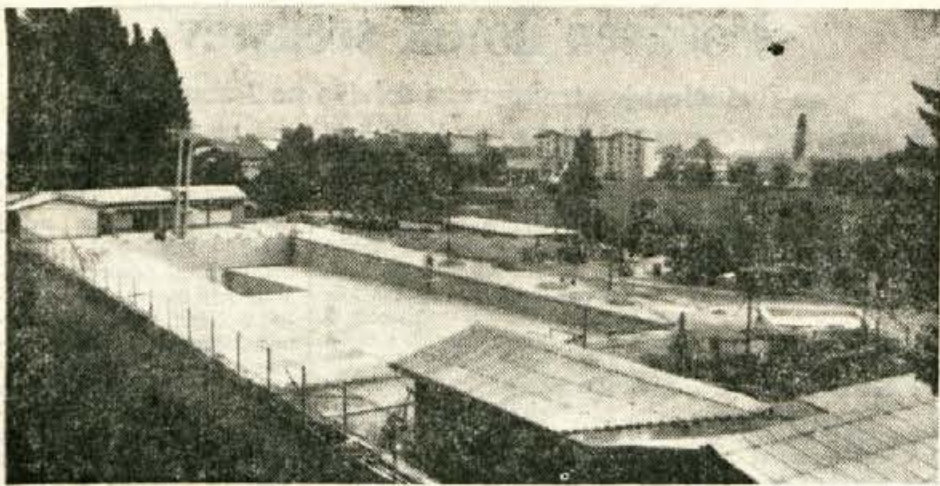
-rě



murha
LESCE

Festivalna dvorana Bled
Modna razstava

od 17. do 30. julija 1967



BORCI CANKARJEVEGA BATALJONA — Na sliki so preživeli borci Cankarjevega bataljona, ki so pred 25 leti partizani po gozdovih Karavank, Mežaklje, Pokljuke in Jelovice. Pred dnevi so se zbrali na Selu pri Zirovnici (Glej članek na 2. strani) — Foto J. Vidic

SONCE PRIPEKA, VODA VABI — Slika je s Sobčevega bazarja pri Lescah. V teh dneh, ko sonce neusmiljeno pripeka, je v vodi še najlepše. To vesta tudi malčka na sliki, ki v blazinah veselo čofotata po vodi. Vsa naša kopališča so v teh dneh polna kopalcev; sicer je pa zdaj čas za to — Foto F. Perdan

PRED OTVORITVIJO — 22. julija bodo v Radovljici le odprli prenovljeno kopališče. Nov bazen velikosti 16 x 50 m je že nared. Te dni polagajo še cementne plošče okoli bazena in dokončujejo garderobe

— Foto F. Perdan

Pogodba med Železarno in Izolirko

predvideva izgradnjo novega objekta za potrebe Izolirke na nasipu Železarne — Proizvodnja izolacijskih izdelkov se bo drugo leto trikrat povečala — Povečalo se bo tudi število zaposlenih

Obrat Izolirke na Jesenicah je bil ustanovljen 1948. leta. Takrat so začeli delati mineralno volno iz žilindre s pihanjem na paro. Leta 1964 so uvedli nov postopek, ki temelji na principu centrifugiranja (sredobežnosti). S tem postopkom se je znatno izboljšala kvaliteta žilindrine volne in povečala produktivnost.

Izolirka iz žilindre proizvaja žilindrino volno v obratu, ki je poleg plavža v železarni. Ker pa namerava železarna rekonstruirati plavže, bo potrebovala prostor, kjer je sedaj obrat Izolirke. Zato so se predstavniki Železarne in Izolirke dogovorili, da bo železarna odstopila nov prostor Izolirki, in sicer na nasipu Železarne. Tam bo Izolirka zgradila nov obrat s postavitvijo kupolke. Kupolka je peč za ponovno topljenje žilindre in drugih mineralov, ki se dodajo žilindri zaradi izboljšanja žilindrine volne. Pogodba med železarno in Izolirko ureja tudi druge odnose, tako glede dobavljanja plavžne žilindre, koriščenja vode, električne energije in ostalih instalacij ter financiranje potrebnih priključkov.

Proizvodnja žilindrine volne v obratu Izolirka na Jesenicah je lani znašala 4500

ton, v novem obratu pa se bo proizvodnja povečala na 12.000 ton. V obratu izdelujejo izolacijske blazine na trdem, valovitem ali impregniranim papirju raznih debelin, kakor tudi na žičnem plečivu. Stroj za izdelavo izolacijskih vrvi, pri katerem so zaposleni štirje delavci, izdelava v eni uri 2400 metrov vrvi, debeline od 2 do 6 cm.

V industriji se proizvodi Izolirke uporabljajo za izolacijo parnih kotlov, rezervoarjev, cistern itd. Poleg tega jo uporabljajo za izolacijo cevodovodov za toplotne, industrijskih naprav, toplotnih daljnovodov, centralnih kurjav, izolacijo elektro naprav in peči za gospodinjstva.

Mineralna vlakna v gradbeništvu uporabljajo za akustične izolacije podov in stropnih konstrukcij ter za toplotne izolacije zidov. —

Mejna temperaturna uporabna vrednost je 720 stopinj Celzija.

V obratu Izolirke na Jesenicah je zaposleno 70 delavcev, z novim obratom, ki bo predvidoma dograjen do decembra, pa se bo povečalo število zaposlenih.

V Izolirki na Jesenicah imajo sorazmerno dobre osebne dohodke, saj znaša povprečje osebnih dohodkov za leto 1966 117.000 S din. — Minimalni osebni dohodek je bil lani 90.000 S din.

Jože Vidic

Jesenice

Narašča izvoz na vzhod

V prvih štirih letošnjih mesecih je bilo v jeseniški občini realizirano za 1.129.328 dolarjev blagovnega izvoza, kar je za dva odstotka več kot v enakem lanskem obdobju. Glavni izvoznik je Železarna, ki je izvozila blaga za 1.126.873 dolarjev, kar je več kot lani.

Od doseženega izvoza Železarne odpade na področje s plačilom v konvertibilnih valutah 651.296 dolarjev ali 3,5 odstotkov manj kot lani, na vzhodne in druge države pa odpade 475.587 dolarjev ali 11 odstotkov več kot lani.

Razmerje letošnjega izvoza na konvertibilna in ostala področja je bilo 57,7 proti

42,3 v prid izvozu na področja s konvertibilno valuto. Izvoz Železarne je bil letos dokaj uspešen, čeprav so se pogojili za izvoz njenih izdelkov zelo zaostri.

Drugi izvoznik je Lesnogalantijski obrat, ki je v prvih štirih letošnjih mesecih izvozil za 2445 dolarjev, kar je 39 odstotkov manj kot v enakem lanskem obdobju. Pri proizvodnji lesnogalantijskih izdelkov moramo upoštevati, da ima to podjetje zastareli in izrabljeni strojni park. Dokler podjetje ne bo nabavilo nove strojne opreme, ne moremo pričakovati boljših rezultatov.

J. V.

Majski turistični promet na Gorenjskem

Še vedno: manj domačih in več tujih turistov

Ze lanskega leta je domači turizem v maju padel za 2,97 odstotka, letos pa se je ta padec v primerjavi z lanskim letom povečal še za 34,37 odstotka. Ta dva podatka veliko povesta o smeri gibanja našega turizma v zadnjih letih. Vedno hitreje in v večjem številu prihaja do padca števila domačih gostov. V maju je bilo na Gorenjskem 11.755 domačih in 9789 tujih gostov, kar pomeni, da lahko kmalu pričakujemo pri nas več inozemskih kot domačih turistov.

V vseh gorenjskih občinah so v maju zabeležili manjše število domačih gostov kot lani. Najobčutnejši padec je v radovljiški občini (38,23%), sledijo kranjska (29,20%), jeseniška (29,09%), tržiška (22,79%) in loška občina (13,87%).

V odstotkih največji porast tujih gostov so zabeležili v tržiški občini (119,51% — skupaj 180 gostov). Sledijo: Škofja Loka (106,74% povečanje — skupaj 184 gostov), Kranj 33,50% povečanje — skupno 1331 gostov, Radovljica (12,15% povečanje — skupno 6660 gostov) in Jesenice (3,76% povečanje — skupno 1434 gostov).

Tudi število prenočitev je v letošnjem maju padlo. Zabeleženo je bilo 48.237 prenočitev, kar je za 18,77 odstotka manj kot lanskega

Med tujimi gosti opažamo največji padec iz DR Nemčije (62,70%), Francije (37,81%), Norveške (14,29%) in Poljske (33,34%), medtem ko je število gostov iz vseh ostalih držav poraslo.

Med inozemskimi gosti prevladujejo Avstrijci (1999), Italijani (1293), Nizozemci (1346), Angleži (1090) in Zahodni Nemci (2693). Zanimivo je, da ni prišlo do napovedovanega velikega padca obiskov gostov iz Velike Britanije in da se je obisk iz te dežele celo malenkostno povečal (0,36%).

P. Colnar

(Nadaljevanje s 1. strani)

Večina podjetij daje...

šoli v Gorenji vasi itd. V tržiški občini pa predvidevajo, da so občani in delovne organizacije že nakazali (v nekaterih pa še bodo) na zbirni žiro račun okrog sedem milijonov starih dinarjev.

Ker bo akcija za pomoč arabskim narodom zaključena

na 31. julija, opozarjajo koordinacijski odbori v posameznih občinah prebivalce in delovne organizacije, naj denar in prispevke nakažejo čimprej. Prav tako pa naj to storijo tudi v tistih delovnih organizacijah, kjer bodo o pomoči še razpravljali.

A. Z.

Bralce obveščamo, da bo prihodnja, razširjena številka Glasa izšla v četrtek prihodnji teden, 20. julija. Zaradi praznika dneva vstaje slovenskega ljudstva, 22. julija, bomo prihodnji teden namesto dveh števil izdali le eno, ki pa bo po obsegu obširnejša, zato naročniki in bralci ne bodo prikrajšani.

Sava
Tovarna GUMAJEVIN / PREDLOV
Kranj

Znižane cene ležalnim blazinam

odlične kvalitete v industrijski trgovini SAVA —

prodajalna: KRANJ, Maistrov trg 2

Med pastirji na Pokljuki

»Planšarstvo izumira, nihče več noče v planine, nihče noče pasti in majariti.« Tako pravijo Bohinjci. Tako so mi pripovedovali tudi v soboto prejšnji teden, ko smo sedeli na ograji ob sirarici (tako Bohinjci imenujejo sirarno) na planini Javornik na Pokljuki. Dan je ugašal med stanovi in visokimi smrekami, hlad je lezel v kosti, kravji zvonci so peli pesem večeru, ki je prihajal z drobnimi kapljami dežja. »Žal mi je, da so me letos spravili sem gor!« je nekajkrat povedal sirar Martin Preželj, suh in star mož iz Bohinja, rojen v Srednji vasi v Zgornji bohinski dolini, živi pa v Jereki. »Žal, res, zakaj vse je narobe. Krave so bolne, grizo imajo, pastirjev in majerjev je premalo, mleka je malo, komaj se splača sirariti. Vsako leto je slabše. Vse gre v mesto, v industrijo, v planino pa le še redkokateri. Zato mi je žal, da sem prišel, da so me pregovorili. Ni sirarjev, pa so me te spravili sem gor, da se zdaj jezim sam nase in na druge, ker ni tako, kot bi moralo biti. Pa še na škodi sem. Zadruga mi plača na dan 2500 din, kot tesar in zidar (to sem izučen) pa bi kjerkoli v dolini lahko znatno več zaslužil. Saj pravim, kako le so me spravili...«

Pred kakšnim mesecem dni sva se v Radovljici srečala z Ukcem, s Francem Cvetkom iz Studorja v Bohinju. »Kako?« sem ga pozdravil. »Boste šli kmalu v planino?« Nekom mimo mene mu je zdrsle pogled, gube na obrazu so se prijzno, a gorjansko trdo smejale, oči pa ne. »Ne vem,« je počasi odgovoril, »slabo kaže. Ni planšarjev, nihče noče v planine.« Zaskrbljeno je pripovedoval, da se bohinskemu planšarstvu ne obeta nič dobrega, če bo šlo tako naprej. Brez planin pa bohinski kmet ne bo mogel živeti. Premalo zemlje je v dolini, premalo zraste na tisti zemlji, preveč znoja zahteva vsaka ped zemlje, da kaj zraste na njej. »Ne vem, če je v Bohinju sploh kakšen kmet, ki živi samo od kmetije, ki lahko živi samo od kmetije,« je razpredal misli sirar Martin na Javorniški planini, ko sva govorila o bohinskem planšarstvu. »Ukce je med večjimi, med boljšimi kmeti, kmetijo ima dobro vpeljšano, vendar se zadnja leta le bolj ukvarja s turizmom. V Ukancu je iz pastirske hišice in iz hleva naredil dve počitniški hišici, ki jih oddaja turistom.« Kaže, da je v Bohinju za tiste kmete, ki so se znašli in ki imajo pogoje za to, turizem pomemben dodatni dohodek, ki sicer v začetku zahteva precejšnje investicije, vendar se te kmalu obrestujejo. V Ukancu so že skoraj vse nekdanje pastirske zgradbe preurejene za turiste. Krave in planšarji so se umaknili pečetnim turistom, ki prinašajo denar, zato ni tako hudo, če sta v hlevu dve kravi manj kot pred petdesetimi leti.

Bohinjci zato opuščajo nekatere planine. Neradi, a kaj jim drugega preostane! Nekaj ljudi se zdaj še dobi, ki pasejo in majarijo v planinah, vendar jih je znatno manj kot včasih. V glavnem so po planinah starejši ljudje, ki ne morejo skrbeti za toliko krav, za kolikor jih je včasih — v »zlatih časih« planšarstva — skrbelo več ljudi, mlajših in močnih. Fužinarji in Studorci so letos gnali samo na Laz, Dedno polje in Viševnik, opustili pa so planino Jezero in Ovčarijo. Stanovi propadajo, sirarne prav tako. Na planini Jezero imajo novo, veliko sirarno, ki je prazna in pušta vseh 365 dni v letu. Bohinjci, ki so jo gradili s ponosom, z velikimi upi in nerti, da si bodo delo olajšali in modernizirali izdelovanje sira, so žalostni, ko nanese beseda nanjo ali ko jo vidijo, če gre do z živino mimo nje na Dedno polje. Pa ni pomoči.

Na Javorniški planini sredi pokljuških gozdov pasejo Gorjušci in Nomenjci. »Včasih je bilo tod res živahno!« pripoveduje Minka Stare, ki na tej planini pase že sedmo leto. Doma je iz Češnjice v Bohinju, poročila se je na Blejsko Dobravo in je že vdova. »Dosti nas je bilo, zvečer smo pogosto sedeli ob ognjišču v stanu pozno v noč, pogosto pa smo šli celo plesat na Lipanco, kjer je planinski dom. To je bilo veselo! Zgodilo se je, da nas je na poti domov, na planino, spremljalo sonce in da smo morali kar takoj v hlev pomolzi krave.« Minka je obujala spomine, pri tem pa tudi trenutek ni bila brez dela, čeprav se je kazalec na uri

pomikal že proti deseti zvečer. »Ja, Minka, ta je pa te prava! Veseli so lahko Gorjušci, da so jo dobili, da je prišla!« Tako so jo hvalili drugi na Javorniku, takrat seveda, ko nje ni bilo zraven. Minka nima dosti časa za pogovore, tudi zvečer ne, ko v stanu diši po koruznih žgancih in dimu in ko po lesenih strehi kot po strunah udarja strojne drobne dežne kaplje. Minka pase čez 30 glav živine osmih gorjuških kmetov. Minka vsak dan dvakrat — zjutraj in zvečer — pomolze dober ducat krav. »Vsako jutro vstanem ob pol treh do tleh, ob pol šestih pa imam že vse mleko v sirarici!« pripoveduje. »Dosti je dela, preveč, vendar sem navajena nanj od mladih nog. Trinajst let sem bila stara, ko sem začela majariti na planini Zajamniki. Oče je padel v prvi svetovni vojni, pet deklet je bilo pri hiši in vse nas je mama »gor spravila«. Veliko je delala. Mama je vedno pravila, da bo kmalu umrla, da jih ne bo dočakala petinštirideset. No, umrla je letos, stara 85 let. Pa saj jih imam že jaz 55.«

Minka dvakrat na dan pomolze krave, zjutraj spravi živino na pašo in zvečer spet v hleve, čisti hleve, pomaga v sirarici, ko pride vrsta nanjo, pa še kuha — zase in za tri otroke. Minka ima namreč v planini tudi dva sinova svoje hčerke, da skrbi zanju. Starejši ima tri, štiri leta, mlajši pa je star komaj leto dni. Treba ga je previjati, hraniti... Včasih, kadar Minka nima časa, popazi nanj fant, ki je tu na počitnicah. Vendar je tudi z njim križ; bolj mu roji po glavi zračna puška in potepanje kot varovanje nebojnjega sorodnika. Pa saj je v tistih letih, v četrti razred osnovne šole bo šel jeseni, pa je razumljivo, da mu je treba vsako stvar trikrat povedati, preden naredi. Minka ima torej dela čez glavo, več kot preveč, vendar ni slabe volje. Včasih na videz grobo zavpije nad otrokom, bolj na kratko in odrezavo odgovori, vendar je takšna le na zunaj, v resnici pa ne. V resnici je zadovoljna, dobra, na vse mora misliti in za vse skrbeti, vse narediti, zato tudi časa nima razmišljati o morebitni prosti urici. Zato tudi nima časa biti narejeno prijazna. Takšna pa tudi ne zna biti. Ob trdem delu je zrasla, ob kruhu, mleku in koruznih žgancih, na planinah, ki zanjo nikdar niso bile le raj, nikdar le čudovit kraj kot za tista dva Italijana, ki sta v nedeljo zjutraj prišla peš od Sport-hotela sem in sta se samo čudila tej nepopisni lepoti in sta kar naprej ponavljala »Che bella!« (Kako lepo!). Planina je bila za Minko predvsem in edino le delo,

trdo delo. Vse njeno življenje je garanje, zato se tudi ne boji dela.

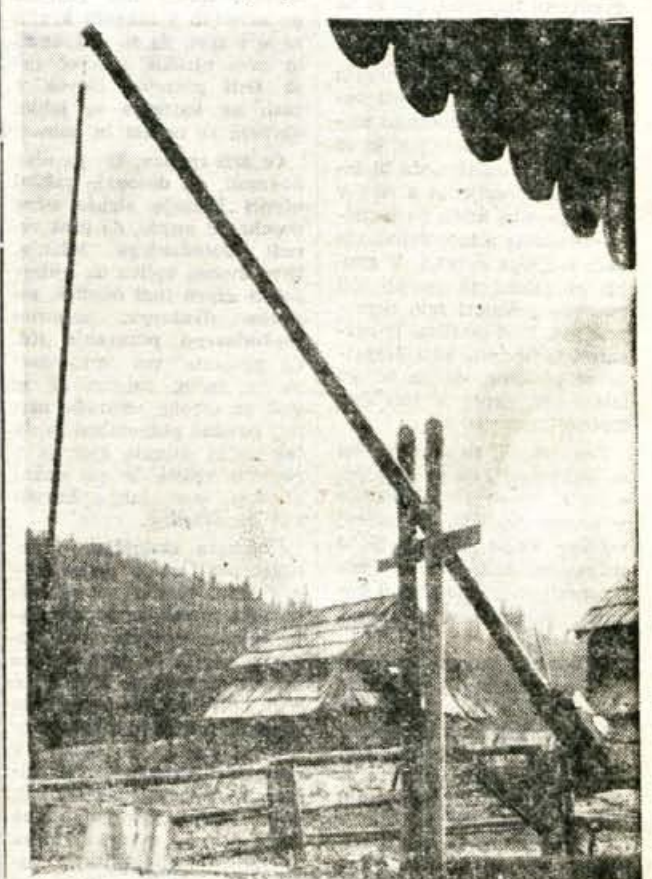
»Boste jedli žgance zvečer? In mleko?« me je vprašala potem, ko sem jo poprosil, če lahko prespim na pogradu v njenem stanu. Nezabeljeni koruzni žganci in mleko — to je osnovna in glavna hrana bohinskih planšarjev v planinah. Najedel sem se kot že dolgo ne, ona pa je kar naprej nekaj priskuškala. »Rekla sta, da bosta nocoj prišla; namreč hčerka in njen mož. Malce pozno je že, deset bo, pa jih še ni, Morda jih je dež zadržal doma.« Pa sta prišla, potem, ko so že vsem oč skupaj lezle. Prima je počakala sončno jutro zunaj na dežju, mi pa smo na mehkiem senu na pogradih spali kot ubiti, spali še precej potem, ko je Minka že vstala, pomolzla krave, skuhalo mleko...

Zjutraj, ko sem se poslavljala s soncem, ki so ga začeli ugašati temni oblaki, mi je sirar Martin dal pesmico, ki jo je zložil o Gusteljnu, majerju, doma nekje s Primorske. Prejšnji dan se ga je malce nalezelo, malce je robnatil po stanu, krave so mu pomolzli drugi. Zvečer, ko je bilo mleko v sirarici, krave v hlevu in ko se je Gustelj spet opomogel, smo sedeli ob ognjišču v stanu, dim nam je lezel v oči in pogovor je stekel o življenju in izkušnjah s planin. Pastirju s Primorske, ki letos prvič pase nomenjske krave, so bile namenjene besede, ki jim je razpredal Gustelj: »Le počakaj, boš že videl, kako boš letal za kravami, pa jih

ne bo in ne bo. Zdaj, ko je še dovolj paše in ko jih še mleko tišči, se popolnoma same vrnejo s pašo. V drugi polovici avgusta, ko zmanjkuje paše in ko imajo manj mleka, pa gredo dlje okrog po Pokljuki, po gozdovih. Takrat jih je treba iskati, treba je poznati Pokljuko, treba je poznati krave po zvoncih. Takrat boš potreboval mojo pomoč. Res, slabo vidim, vendar vsako kravo poznam po zvoncu, za vsako posebej vem, kje je in čigava je, čeprav je ne vidim. To so izkušnje, ki pridejo z leti.« Potem je sirar Martin pripovedoval o gobah, ki jih je po Pokljuki veliko, včasih izredno veliko. Krave gobe zelo cenijo, prav tako planšarji. Kdor je zjutraj zgodnejši, tisti pobere levji delež. »Goba je treba nabirati zjutraj, prej, preden gredo krave na pašo, kajti sicer jih ni. Vse pojedo. Dobro vejo, kje rastejo.«

Kdaj pa kdaj je še veselo na planinah, takole zvečer, ko se ob ognjišču zberejo stari in mladi, ko je naporen dan pri kraju in ko prijetna utrujenost in toplota vabita k počitku. Pogradi vabijo, zakaj zjutraj se bo naporno delo začelo še pred dnem. Nov dan se bo spet začel in končal z delom.

Mar res bije zadnja ura bohinskemu planšarstvu? Bodo res ta občasna naselja bohinskih kmetov propadla, izgubila? Bo res v stanovih in hlevih zagospodoval veter? — Vprašanja, ki jih nosijo bohinski kmetje s seboj kot težko breme, kot mōro, ostajajo brez odgovora. Cas, ki bo prinesel svoje, jim ne obeta nič dobrega. A. Triler



Vodjak ob sirarici na Javorniški planini — Foto Triler

**Zvoni bohinskemu
planšarstvu
dvanajsta ura?**

Krajevna skupnost Bled

čestita svojim občanom za krajevni praznik dneva vstaje slovenskega ljudstva in želi še več delovnih uspehov

Hotel Jelovica Bled

čestita občanom k njihovem prazniku in jim želi prijetno praznovanje

Kolektiv Grand hotela Toplice na Bledu

čestita prebivalcem Bleda za krajevni praznik in vsem delovnim ljudem Slovenije za dan vstaje

Zavod za pospeševanje in razvoj turizma Bled

čestita vsem ljudem za krajevni praznik in dan vstaje

Kolektiv Park hotela Bled

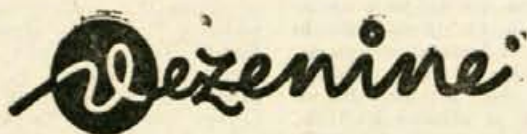
ČESTITA
PREBIVALCEM BLEDA
ZA KRAJEVNI PRAZNIK



Lesno industrijsko podjetje Bled

proizvaja: žagan les smreke, jelke — resonančni — les za letala — vezane plošče za gradbeništvo — vezani les — opaže vseh vrst — stropne in stenske obloge — garažna vrata — lamelirana gladka vrata — vhodna vrata — strešne konstrukcije — leseno moko — leseno embalažo vseh vrst

Gradbena podjetja, zasebni graditelji, kupujte naše proizvode, uporabite naše usluge in konkurenčnost naših cen! Priporočamo se in čestitamo vsem delovnim ljudem za krajevni praznik.



tovarna čipk, vezenin in rokavic — Bled

se pridružuje čestitkam občanov za krajevni praznik in praznik dneva vstaje slovenskega ljudstva in želi prijetno praznovanje

KOMPAS Bled

vam nudi vse turistične usluge.

Kolektiv se priporoča in čestita vsem delovnim ljudem in prebivalcem Bleda za krajevni praznik in dan vstaje slovenskega ljudstva



Hotel Lovec Bled

SE PRIDRUŽUJE
ČESTITKAM
IN SE PRIPOROČA
ZA CENJENI OBISK

Hotel Triglav Bled

čestita občanom za krajevni praznik ter dan vstaje in se priporoča

Restavracija Regatni center na Bledu

se priporoča in obenem čestita občanom za krajevni praznik

Kolektiv podjetja Kreda Radovna - Bled

čestita vsem delovnim ljudem za krajevni praznik in praznik dneva vstaje slovenskega ljudstva

Kolektiv kmetijske zadruge Bled

čestita občanom za krajevni praznik ter se priporoča



V Nigeriji potekajo srđiti boji med četami zvezne vlade in četami odsepljene Biafre na področju univerzitetnega mesta Nsuka. O uspehih enih in drugih prihajajo zelo nasprotujoča se poročila. Po poročilih Lagosa naj bi zvezne čete začele obkoljevati celo Enugu, glavno mesto Biafre, kar pa radio Biafra odločno zanika.

ZDA bodo poslale v Južni Vietnam še 20 do 30 tisoč vojakov. To novico je sporočil po sestanku z Johnsonom ameriški obrambni minister Mc Namara. Tako bodo delno ugodili zahtevi poveljnika ameriških čet v Vietnamu generala Westmorelanda, ki je zahteval 200.000 vojakov. Prejšnji teden je padlo v Vietnamu 282 ameriških vojakov, ranjenih pa je bilo 1170.

Neredi v britanski koloniji Honkongu še vedno trajajo. Med zadnjimi neredi in spopadi s policijo sta bila dva demonstranta mrtva 18 pa je bilo ranjenih. Kitajski demonstrantje so korakali po ulicah predmestja, prevračali in zažigali so avtomobile in avtobuse ter obmetavali policijo s kamenji in steklenicami. Britanci so proti demonstrantom prvič uporabili tudi redno vojsko.

tom. Lahko mi verjamete, da sem hitro umaknil svojo beležnico, pa čeprav je prav Bambi Ferčejev največji up in tudi ponos. Ne, nobenega konjskega

Ljudje

Le malokateri latinskoameriški državi uspe pogledati izpod pokrovičeljskega dežnika mogočnega severnega strica Sama. Če ne upoštevamo Kube, bi lahko našli le Mehiko in Čile. Kuba predstavlja tistega glavnega upornika, ki povzroča ZDA in diktatorskim latinskoameriškim režimom največ preglavje. Na eni strani je dokazala, da se da živeti brez močnega ameriškega pokrovitelja, na drugi pa je postala središče gverilskih gibanj v ostalih državah tega področja.

Večina sestankov latinskoameriških držav se suče okoli vprašanja Kube. Kubansko prepričanje, da je mogoče preiti v socializem edino prek oboroženega odpora, je kot

posledica pripeljalo do podpore vsem naprednim gverilskim gibanjem.

Čeprav ima največ pritožb čez Castra Venezuela, je zadnje čase čutili najmočnejši vpliv gverile v Boliviji, kjer je prišlo do odkritega oboroženega upora rudarjev, a v samem La Pazu do stavk velikih dimenzij.

Tako kot je zaradi nepopolnih podatkov težko govoriti o vlogi Kube, je težko tudi govoriti o uporu samem. KP Kube je izdala deklaracijo, v kateri pojasnjuje ozadje upora v »pokolu rudarjev in drugih delavcev, naraščanju vojske brezposelnih, agresiji na ljudsko gospodarstvo, omejevanju zasluzka delavcev, povečanju življenjskih stroškov, sistematičnem zatiranju sindikatnih svoboščin in pravic dr-

Rdeča gverilska vojna

žavljanov, lakotni, revščini in nasilju, s katerim hočejo potlačiti ljudsko nezadovoljstvo.« Ob koncu svoje deklaracije poziva komunistična partija na »akcijo in boj najširših ljudskih množic«.

Zadnji podatki kažejo, da bo morda v Boliviji res prišlo do skupne akcije. Sirmoglavljenci predsednik Paz Estenssoro in podpredsednik Juan Lechin sta namreč začela ustanavljati »ljudsko fronto« proti diktatorskemu režimu generala Barrientosa, ki po nekaterih vesteh nima niti v najvišjih vojaških voditeljih vse potrebne zaslombe (na drugi strani pa se zopet govori, da namerava postaviti vojaško vlado).

Niti približno ni mogoče predvidevati razvoja dogodkov tako v Boliviji kot tudi v ostalih diktatorskih režimih

Latinske Amerike, vendar se je pokazalo, da gverila nehotelo sama sodeluje z najreakcionarnjšimi elementi tega področja.

Vojaški šefi držav se namreč močno zavzemajo za ustanovitve skupnih vojaških sil, ki naj bi varovale »infiltracijo iz Kube«, v praksi pa bi brez dvoma posegle v notranje zadeve ogroženih vojaških režimov. Medtem ko je na prednim državam uspevalo doslej takšne zahteve odklanjati, pa s pojavljanjem »rdeče gverilske vojne« vse bolj izgubljajo iz rok argumente ter je na ta način vse bolj mogoča resnična »vietnamizacija« Latinske Amerike, do česar bi takšne sile prej ali slej brez dvoma pripeljale.

P. Colnar

in dogodki

Alojz Gradnik

Včeraj, 14. julija, ob pol šestih zjutraj je v bolnišnici Petra Držaja v Ljubljani v petinosemdesetem letu starosti umrl eden izmed največjih slovenskih pesnikov dr. Alojz Gradnik.

Čeprav sodi po letih v dobo moderne, se je Gradnik razvil v samoniklega lirika. Motiv njegove poezije je bila največkrat ljubezen do dekleta in do domače pokrajine. Poleg številnih lastnih pesniških zbirk nam je s prevajanjem posredoval tudi najlepša dela svetovne lirike.

— m —

Zdravstveni dom Kranj brez denarja

Blokiran žiro račun zdravstvenega sklada KZSZ Kranj — Informacija o nastalem položaju na sestanku zbora delovne skupnosti ZD Kranj

Kranj, 11. julija — Ob 19. uri se je na zahtevo direktorja ZD Kranj dr. Gorazda Zavrnikarja sešel zbor delovne skupnosti ZD Kranj, ki je poslušal direktorjevo informacijo o položaju, ki je nastal ob blokadi žiro računa zdravstvenega sklada Komunalnega zavoda za socialno zavarovanje Kranj.

Ker dotok denarja v sklad zdravstvenega zavarovanja ni potekal v skladu s predvidevanji, je v polletju imel sklad 434 milijonov starih dinarjev izgube. Ker je KZSZ doslej redno nakazoval denar zdravstvenim ustanovam na Gorenjskem in je na ta način zanemarjal plačila za usluge zavodom izven svojega območja, so prizadeti zahtevali od službe družbenega knjigovodstva ustrezne ukrepe. Ti ukrepi so v blokiranju žiro računa.

Danes zdravstveni delavci v Kranju niso vedeli, ali bodo prejeli mesečne dohodke ali ne. Končno jim je le uspelo dobiti 40 milijonov starih dinarjev posojila. S tem je problem rešen le za en mesec. Jasno je, da je položaj prerasel gorenjske in tudi slovenske okvire.

Kljub varčevanju (zdravniki v Kranju imajo npr. nadure plačane kot redne ure, od leta 1965 so zmanjšali število zaposlenih za 38, itd.) se je pokazalo, da ima nerealno planiranje porasta poprečnih osebnih dohodkov in s tem v zvezi zmanjševanje stopnje prispevka v sklad zdravstvenega varstva hude posledice v zdravstveni službi.

Zaradi nastalega položaja

je Komunalni zavod za socialno varstvo sklical sejo izvršilnega odbora, vendar je za sedaj jasno le to, da bodo zdravstveni delavci najverjet-

neje prejeli svoje osebne dohodke 5 do 7 dni kasneje.

Podrobneje o nastalem položaju bomo še poročali.

P. Colnar

Iz slovenskih zamejskih časopisov

MATAJUR

V nedeljo, 11. junija, je bil v Trstu 17. redni občni zbor Slovenske prosvetne zveze. 83 zbranih delegatov iz 27 prosvetnih društev s Tržaškega, Goriškega in Beneške Slovenije (skupno je 36 društev) je potrdilo združitev Slovenske zveze in Slovensko hrvatske ljudske prosvete v enotno Slovensko prosvetno zvezo.

NAS TEDNIK

Revija Siemens Mitteilungen, ki jo izdaja nemški koncern Siemens, je posvetila v eni izmed novejših številčk vsi zadnjo stran ovitka slovenskemu ornamentu, večinoma reprodukcijam nekaterih motivov slovenskih ljudskih ornamentov v tribarvnem tisku.

V soboto, 1. julija, je v Porečah zasedal mednarodni komite za prometne zveze alpskih dežel. Navzoči so bili zastopniki Avstrije, Jugoslavije in Zahodne Nemčije, italijanska delegacija pa se zaradi prepovedi iz Rima zasedanja ni udeležila. Dele-

gacije so soglašale, da prednost pri gradnji avtocest v vzhodnem območju Alp zasluži avtocesta čez Visoke Ture.

SLOVENSKI VESTNIK

V Ljubljani je bilo v začetku julija zasedanje predstavnikov združenja elektrarn Avstrije, Jugoslavije in Italije. Obravnavali so vsa vprašanja, povezana z gradnjo krožnega elektrovođa 220 kV, ki bo speljan od Sečla v občini St. Peter na Vašinjah prek Celja in Ljubljane do Benetk in od tam do LIENZA na Vzhodnem Tirolskem. S tem daljnovidom bosta Jugoslavija in Italija priključeni na električno omrežje zahodnoevropskih držav unije za koordinacijo proizvodnje in prenosa električne energije UCPE.

Ajdo že sejejo

Na poljih od Radovljice do Zirovnice so te dni poželi ječmen. Njive so preorali in na njih posejali ajdo, ki jo drugi pridelek na isti njivi. Če bo vreme ugodno, bo ajda začela cveteti okrog 15. avgusta. Takrat bodo iz krajev, kjer ajde ni, pripeljali na pašo čebele.

bb



MIHA IN KRUNO — Miha Ferčej in žrebec Kruno sta ponosna drug na drugega. Miha rad pokaže svojega ljubljence, Kruno pa je tudi ponosen na gospodarja, ki ravna z njim kar se da dobro. — Poto F. Perdan

SLOVENSKI
 MOLODOBO
 V
 MOLODOBO



ČAP KENNEDY ...

NAVODILA V ZVEZI
S POSEBNIM POVE-
LJEM. MORGAN, ZAPU-
STITE KABINO IN KON-
TROLIRAJTE ZUNAN-
JE NAPRAVE
LADJE!

NAKLON IZPU-
SNIH CEVI,
LOPUTE!

ODKLON
JE PRAVI-
LEN.

Besnica p

(Nadaljevanje in 1

ROMANJA

Kmečke žene včasih težko delajo doma, na polju, otro to je bilo vzrok, bile nikdar proste, bilo praznika. Edin drilo v njihovem žila bila razna romanja vsaj malo odtrgalet čih skrbi in vade. V prejšnjih ljudje še niso potvanj v današnjem besede na morju, in drugje. Človeku naravi, da rad potvidi nekaj novega, včasih hodili na poti, romali so, ko rekli. Ta romanja že zelo izgnila spreminila, iz molet pa se še spominso romali naši pre

Najimnitnejša božja pot v prejšletju je bila na Brezje so začeli številu obiskovati stoletju. Ko sem približno deset let z mamo, bratom

Kotiček za gorenjske humoriste
Treba se bo naučit pleh
pregriznt

Ta teden, k j blo že spet mal legga uremena, sem šla na špencir (se zastop de po luft), že zgodi dapodne, k pol h podnet tak suparn rata, de h sospt na morm več.

K take ferčim ke okol pa firbca pasem, pa pokukam sam pa ke u kešna kanclija al pa u kešn virštat pa štercuna, kar naenkrat zagledam u en kanclij enga mal bel starga mužakarja, kak rentat, pa upije de sa moje repetnice od strahu kar obstale. Pa m pade u glava, de se j tdej tud u naših kanclijah tačela orngna pa, de j prou, že se kešnga mal nazja. Dvejt let j blo več ket preveč, zdej pa, če na gre dergač j pa treba tud zarjut.

K tist možaker le ni tou nehat rentat pa sam n ke po cimru šterlincat, j moj firbo premagu strah, pa bzzz ke na okn u en pušic rož, pa nata viža skrita pa varna oprezjem, kuga se j nardil, pa ke j tist, k j tak upetje pa togota zaslužu. Fiks laudan, mož j biu u kanclij sam, pa use j tak kazal, de se spraula h male, pa de mu bo že edn pomagu. Neki kruhu podobnga j blo tam na miz, pa ena taka ozka pa mal bel douga plehnata, kar fletn pomalana škatlca, k se j bel gvišn reče »prekleta konzervas«, saj tist možak j je tak reku, k ja j u rok deržu. Nek

tam okol j mogla bit še ena »ferdamana štacuna«, pa ja nkaker nism mogla zagledat, poklicu pa ja j ta za malca unet guspod večkat. Tanejbcl mu j biu pa na pot »sursran kluč«. Bel ket sm tuhtala, kak gre use to trojnu ukap, men sm vedla. Pol sa se pa udperle urata, pa j stopu not en pobč, k j temu možu dau neki enga drobiža, možakar ga j pa prašu, če j pozabu rečt za tist kluč k konzerve odpira. Fant mu j povedu, de maja u Lok sam tiste klučke k relija, takih za ta ozke konzerve, k se pleh navije nane, pa že del cajta ne. Pol me tist mož ni več zanimu, sm pa šla cajt preganat ke na ene ne tak stare cajtngce, k sa že u smeteh ležale, tok se j pa še vidl puhštabu, de sm pokunštativala, de j pisal, kak j naša štacunarija od dneva do dneva bel fajm pa zauber, de greja cene dol, pa de štacuna sam od popusta pa razprodaje tvi, na en bog kluč pa le še nism mogla pozabt, gruntala sm pa tud, kdo j mogu tiste cajtngce k j tak fest pisal na neh kar u smeti veržt. Take fest besede vander nisa za u smeti, zarad enga nožička al pa klučka pa tud že ni rečen, de cajtngce lažeja. Ce b tistiga lumpa, k take fest cajtngce u smeti meče, najdla, ga kar pičm.

100 dolarjev za loški muzej

Te dni so v muzeju v Skofji Loki prejeli podporo 100 dolarjev, ki jo je poslal dr. Frank J. Kern, slovenski rojak iz Minesote v ZDA.

K čeku je priložil tudi pismo, v katerem sporoča, da rad bere Loške razglede, da se pozna z več loškimi rojaki in da se zanima za muzeje. Pismu je priložil tudi fotokopijo izrezka iz revije Award Winners. Tu lahko

razberemo, da je dr. Frank Kern izdal prvi slovensko-angleški slovar v 6000 izvodih, ki so bili takoj razprodani. Ukvarja se tudi z medicino. Svoja opažanja pri zdravljenju bolezni v glavi je objavil celo v nekem avstralskem medicinskem časopisu. Za to delo ga je honoriral City council v Clevelandu. Izdal je tudi Spomine, v katerih govori o Ljubljani, kakršna je bila leta 1937. -m-

Najstarejši
gasilski dom

Tam, kjer imajo danes v Bohinjski Bistrici pri Skalovčanu drvarnico, je bil nekoč gasilski dom. Ta je bil po mnenju zgodovinarjev najstarejši gasilski dom na Gorenjskem. Ustanovili so ga fužinarji, ki so tu talili železovo rudo. V domu so imeli ročno brizgalno, ki jo sedaj hranijo v jeseniškem železarskem muzeju.

Edini primerek
parizarja

V Loškem muzeju imajo edini primerek parizarja, voza, ki ga je izdelala velika firma Francisko Parisi v Milanu. Po njej je voz dobil tudi ime. Pred nekaj dnevi so prejeli pismo, v katerem se ta firma zanima za parizar, ki ga je izdelala, nima pa v svojem muzeju nobenega primerka in prosil za njegovo fotografijo. -m-

Miha Klinar: Mesta, ceste

Domo
III. DEL

»Se pripoveduj, mama,« sliši Štefi In Stivčeva pripoveduje:

»Bilo je v tistih starih težkih časih kakor so današnji. Ljudje so bili tu nesrečni kakor danes. Vladali so jim vladarji. V strahu za svojo oblast da bi jim kdo ne iztrgal oblasti. Če imeli zaupanja. Sleherni, kdor je rekel tepla nesrečne ljudi, jim je bil sum v globoko ječo, kamor ne prislje mo ljudje so se ječe bali in so mo srce. In med takimi ljudmi je bil ta o svoji revščini, ki si jo je naložil kar občutijo najbolj ubogi in najbolj In ko je potoval iz dežele v dež popotni pevec spoznal, da so zla, ki in tisti, ki vladarjem pomagajo vladarje, da je nesrečnih in ubogih ljudje in tisti, ki vladarjem pomagajo podložnike. Rekel si je: Ko bi odprdarji in tisti, ki vladarjem pomagajo ljudje lahko srečno zaživei.

In kakor je rekel, tako je govoril iz mesta v mesto, iz dežele v deželo, ljudi in jih bodril, naj ne obupajo. Svetloba je močnejša kakor tema. Tema ni nikoli tako temna, da poditi

Dobro je močnejše od zla, ker kje skriva svoje korenine In če veš za korenine, lahko šlo In če izruvaš korenine zla do k nikoli več pognati. Čovek trpi. Trpljenje ga opozarja. Odstranite vezi nasičja, odstranite



Obrtnik Ljubljana
Poslovalnica Kranj —
Koroška cesta

obvešča cenjene potrošnike, da prodajamo v naši poslovalnici po znižanih cenah:

- moške obleke od 200.— do 300.— N dn
- moške hlače od 35.— do 80.— N dn

Prodajamo tudi vso ostalo moško in žensko konfekcijo. — Izkoristite ugoden nakup — Za obisk se priporočamo.

Turistične informacije

BOHINJ — V Bohinju so zasedeni hoteli Zlatorog, Triglav, Stane Zagar in Mladinski dom. Nekaj prostih postelj pa je še v hotelih Jezero, Bellevue in Pod Voglom. V hotelu na Voglu, v obeh brunaricah in pri zasebnikih je dovolj prostora.

Prireditve v prihodnjih dneh

● V Gorenjskem muzeju v Kranju je odprta stalna muzejska zbirka s področja orheologije, kulturne zgodovine in ljudske umetnosti, galerijska zbirka akademskega kiparja Lojzeta Dolinarja in slikarja Petra Jovanoviča iz Zetina v Poljanski dolini. V Prešernovi hiši pa si razen memorialnega muzeja lahko ogledate še razstavo olj akademskih slikark Irine Rakovsky-Kraljeve, Ane Hladnik-Guštinove in akademske slikarke Jelke Subert-Richmanove.

● V soboto, 15. julija: ob 20.30 uri bo turistično društvo v Bohinju priredilo vstopanje pod skalco. Na Bledu bo v soboto in nedeljo na športnem stadionu mednarodni jahalni turnir. V Begunjah pa bo zvečer velika veselica pri Jožovcu, na kateri bo igral kvintet bratov Avsenik.

● V torek, 18. julija: ob 19.30 uri bo v Skofji Loki promena koncert.

● V sredo, 19. julija: ob 20. uri bo na Jesenicah nastopil ansambel URPIN iz CSSR in prikazal čehoslovaško folkloro.

● V nedeljo, 16. julija: ob 11. uri bo v Bohinju Kmečka ohcet.

● V soboto, 22. julija: ob 18. uri bo Turistično društvo Sorica priredilo v Sorici pred hišo Ivana Groharja proslavo ob 100-letnici rojstva slikarja Ivana Groharja. Društvo vabi, da se proslave udeleži čim več ljudi. Proslava bo hkrati tudi svečan začetek Groharjeve slikarske kolonije. Prijave za prevoz v Sorico sprejemata poslovalnici Transturista v Ljubljani in Skofji Loki, Turistični biro v Skofji Loki in Turistična društva Rateče, Selca ter Zelzniki.

Dom na Komni ima dovolj prostih ležišč.

BLED — Dovolj prostora je pri zasebnikih in v počitniških domovih, nekaj pa še po vseh hotelih in v kampu v Zaki.

KRANJSKA GORA — V Kranjski gori, Podkorenu in Gozdu Martuljku je še dovolj prostih postelj. Tudi v koči na Krnici in v vseh planinskih kočah na Vršiču je dovolj prostora. V Ratečah je prostor pri vseh zasebnikih, samo gostišče Mojmir bo čez nedeljo zasedeno.

JESENICE — Na Jesenicah, v Domu pod Golico, na Crnem vrhu in pri zasebnikih v okolici je dovolj prostora.

Vreme

Vremenska slika: zahodnim Alpam se počasi približuje nevihtna fronta. Za njo se nad zahodno Evropo ponovno krepi področje visokega zračnega pritiska, zato bo vpliv omenjene nevihtne fronte v naših krajih kratkotrajen.

Napoved za soboto in nedeljo: pretežno sončno, v popoldanskem času nevihte. Najvišje dnevne temperature do 30 stopinj Celzija.

Temperature včeraj (v petek) ob 13. uri: Brnik 29, Planica 27, Jezersko 26, Kredarica 12, Ljubljana 30, temperatura morja v koprskem zalivu 22 stopinj Celzija. Temperatura Blejskega jezera 21 stopinj C.

Napoved vremena za naslednje dni: v začetku prihodnjega tedna je pričakovati lepo vreme.

Ljubljana: ZŽTP

Transportno podjetje Ljubljana obvešča potnike, da vozi vsako soboto, nedeljo in praznik do 10. 9. na relaciji Ljubljana-Opatija-Reka poseben kopalni vlak Opatija-ekspres z odhodom iz Ljubljane ob 7.10 in s povratkom iz Reke ob 18.43.

Cena povratne vozovnice 15,00 N din, sedež v vlaku zagotovljen.

Vabimo vse, ki želijo hitro, udobno in poceni potovati na morje, da potujejo z vlakom Opatija-ekspres.

BEGUNJE NA GORENJSKEM — V Begunjah in okolici je dovolj prostora razen v penzionu Vila Mir v Zapužah.

TRŽIČ — V Tržiču, Podljubelju, na Ljubelju, Zeleni-

ci, Kofcah in pod Storžičem je dovolj prostora. Dovolj prostih ležišč je tudi v koči na Dobriču in v planinski koči na Kriški gori.

KRANJ — Zasedena sta oba hotela, dovolj prostora pa je pri zasebnikih, v hotelu na Smarjetni gori, pri zasebnikih v Naklem in na Krvavcu. V Preddvoru je pri zasebnikih dovolj prostora, hotel Grad Hrib pa je zaseden. Tudi v Domu na Jezerskem in pri zasebnikih je dovolj prostora, le Češka koča je zasedena.

SKOFJA LOKA — V Skofji Loki, na Lubniku, v Loški koči na Starem vrhu in pri zasebnikih v Retečah je dovolj prostora. V Selški in Poljanski dolini je dovolj prostih postelj. Na Soriški planini je v Litostrojski koči tudi še prostor.

Naročniki Glasa!

Ce želite popotnega spremljevalca, dobrega obveščevalca o vseh novicah v domačem kraju za čas vašega dopusta, potem to sporočite upravi Glasa. Uprava bo namreč poskrbela, da boste redno prejeli list na vaš začasni naslov kjerkoli boste letovali. V sporočilu nam javite stari in novi naslov in čas bivanja.

Ce kupujete dobro, kupujete pri Tomsche
Velika izbira, nizke cene
Trgovina

TOMSCHE

Villach — Beljak



Vabijo vas in se priporočajo:

Na Višarjih — Lussari
Oitzinger Albin
(prvi paviljon levo)
spominki vseh vrst, prenočišča in izbrane pijače

Kandutsch Maria
(zadni paviljon desno)
gostilna, bar, spominki
s hišne terase prelep razgled na Julijce

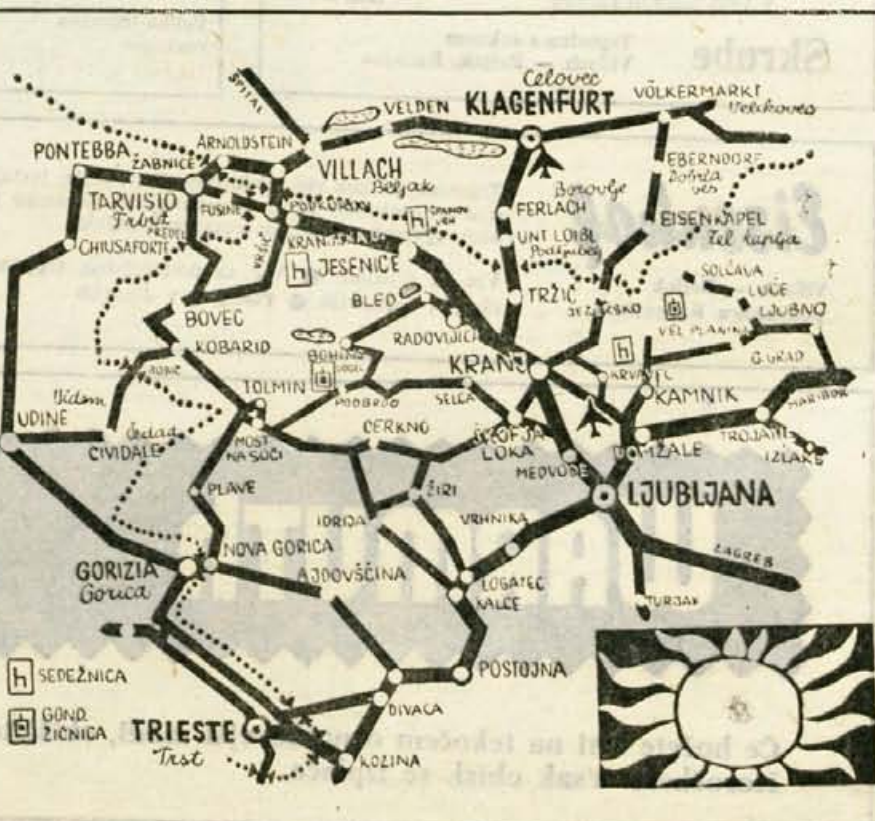
KRIZE
Gostilna pri Benku
Gorše Stane — telefon 71-397
domača jedila in izbrane pijače



● Vsi nadomestni deli za kolesa, mopede, rolerje in motorna kolesa ● Puch ● šivalni stroji ● Delavnice

Hans Waschnig

Klagenfurt — Celovec, St. Ruprechterstrasse zraven avtobusne postaje in na Neuer Platz (okrajno glavarstvo)



Ce je moderno, potem

Schorschön Moser

Vaša modna hiša na Koroškem
Villach — Beljak, Klagenfurt — Celovec

Kupujte dobro - kupujte poceni - kupujte pri

SAMONIG

VILLACH, AM SAMONIG - ECK



Velika izbira — najnižje cene

Walter Gaggl

URAR, OPTIK
Villach — Beljak
Hauptplatz 11

Ure in okraski

Gottfried

Ancather

URAR
Klagenfurt — Celovec
Paulitschgasse 9

Popravljalnica — Kupujem
in zamenjujem zlatnino in
srebrnino

Vsi rezervni deli za PUCH
— mopede, rolerje in mo-
torna kolesa, vsi rezervni
deli za FIAT, moderna de-
lavnica.

Postrežemo tudi v sloven-
ščini.



F. Rutter

Villach — Beljak
Italienerstrasse 22
Peraustrasse 18

Majhna gostilna za vse
ljudi

**Jože
Malle**

Loiblital —
St. Lenart v Brodeh

Ob gostilni trgovina. Slu-
čajna menjava dinarjev.
Govorimo slovensko.

Salamander čevlji

Villach — Beljak
nasproti Parkhotela
Trgovina s čevlji pričakuje slovenske kupce



LODRON

Villach — Beljak
Lederergasse 12
Zavese iz diolena
v bogati izbiri



BRAUN —
SIXTANT

električni
brivski
aparati

RADIO SCHMIDT

Klagenfurt — Celovec

Velika trgovina
vsakogar

Vse gramofonske plošče in
glasbeni instrumenti v tr-
govini z glasbilo

Hergeth

Klagenfurt — Celovec
Burggasse 23
Postrežemo tudi v sloven-
ščini

Novi in rabljeni poljedel-
ski stroji in traktorji, je-
klene blagajne, naprave za
banke

Hans Wernig

Blagajne in stroji
Paulitschgasse 8
Klagenfurt — Celovec

Postrežemo vas v sloven-
ščini.

Varčujte denar! Kupite tudi v originalna angleška
blaga pri uvozniku

lahki kamgarni za pomlad in poletje

moher-tropikal	Ash 238
modni kamgarni	Ash 298
fresko za voznike avtomobilov v vseh modnih barvah	Ash 298

Skrube

Trgovina s suknom
Villach — Beljak, Rathaus

Eisenkapf

Villach — Beljak
podružnica Radentheln

Trgovina, ki ima vse: vodovodna instalacija, instala-
cija za centralno kurjavo, pomivalniki (švedsko je-
klo), oprema za WC, oprema za kopalnice

Vse za družino! ● Vse za poljedelstvo, trgovino,
obrt in industrijo ● Plačljivo v dinarjih

Stroji, orodja, stavbno in pohišveno okovje

Josef Strauss

Villach — Beljak

Prodaja na veliko — Gaswerkstrasse 7
Prodaja na drobno — Bahnhofstrasse 17
Telefon 042 42, 60 61 in 68 53

WARMUTH

nudi več

Villach — Beljak

Vsak dan
neprekinjeno odprto
od 8. do 18. ure

Ob sobotah
od 8. do 13. ure

Kot vedno
kakovostno in poceni

Ce hočete biti na tekočem o najnovejši modi, obiščite največjo trgovsko hišo na Koroškem. Vsak obisk se izplača.

SAP LJUBLJANA



TURISTIČNI BIRO

Titova 38 in Miklošičeva 34

Prirajamo izlete v tuzemstvo in inozemstvo z udobnimi turističnimi avtobusi. Vsak teden izlet po Koroški, Goriški in v Trst.



Hotel Slon

Ljubljana, Titova 10
Telefon 20-641 20-645, pp 33

Hotel der A-Kategorie im strengen Stadtzentrum. Klassische Restauration mit erstklassiger internationaler Küche und die bekannte einheimische Restauration »KLET SLON« (Keller d. H. SLON) mit slowenischen und jugoslawischen Spezialitäten. — BAR mit einem internationalen Artistenprogramm. Eigenes Caffeehaus mit Musik und eigener Laubgarten. Klubräume für Konferenzen, Empfänge, Cocktailparties und ein Saal für Bankette. Wechselstube im Haus. Das Hotelpersonal beherrscht alle Weltsprachen.

Für den Besuch empfiehlt sich das Kollektiv des HOTEL SLON.



Športhotel Pokljuka

Albergo sportivo »POKLJUKA« (1250 m) 16 chilometri da Bled — Aperto tutto l'anno — accessibile con ogni mezzo — Escursioni — Giacigli comodi — Servizio inappuntabile

1250 m/m — von Bled entfernt 16 km — das ganze Jahr geöffnet — erreichbar mit allen Fahrzeugen — Ausflugmöglichkeiten — komforte Zimmer und vorzügliche Verpflegung

Gostilna pri Kunstlju

ANTON STIHERLE,

Radovljica, Telefon 70-178

Priznana domača in tuja kuhinja.

Solidna postrežba, lep vrt.

Točimo pristna domača vina. Se priporočamo.

Radio Schmidt

Klagenfurt — Celovec

Velika trgovina za vsakogar

Elektrodelavnice

Ing. Dullnig

Celovec — Klagenfurt,
Fischeldorferstrasse 4
8 Maistrasse 33

Električni stroji, orodja, naprave, surovine, žice, kabli.

Dobava — popravilnica peceni in hitro

Vi invitiamo di visitare il più grande magazzino a Slovenia

nama

vis-a-vis dell'albergo Slon che vi offre:



Pianterreno

Valigie di cuoio, borsa da viaggio, tasche, necessaires

Borsette in pelle per signore
Guanti di cuoio per signore e signori
Porte monnaies in pelle, etuis, cingue

Secondo piano

Confezioni maschili in pelle (soprabiti, mantelli, gilets, abiti)

Confezione in pelle per donne (tailleurs, soprabiti, gonne, mantelli)

Negozi specializzati per la vendita della confezione:

Konfekcija Eita Ljubljana, Copova 7

Modelli nuovissimi — colori moderni — per ogni gusto — scelta libera

Nel pianterreno proprio cambio valute 10% sconto ai acquisti in valuta estera

Gorenjska kreditna banka Kranj

Menjalnica
Bureau de change
Cambio valute
Exchange office
Wechselstube

Kranj, c. JLA 4
Jesenice, m. Tita 20
Radovljica, Gorenjska c. 16
Škofja Loka, Solska c. 6
Tržič, Trg svobode 1



Hotel Letališče

Aerodrom Ljubljana

Ko potujete po cesti Kranj—Kamnik, se ustavite na letališču, kjer vas vabi ob gozdnem robu hotel.

Postreženi boste z dobro kapljico in hrano. Izkoristite tudi zimsko sezono in nas obiščite v brunarici Tiha dolina na Krvavcu



Ure — okraski — prstani

Fleischhacker

Villach — Beljak

Nikolaiplatz

Al vostro arrivo nella Slovenia, non dimenticate a visitare la vecchia città Kamnik con il suo idillio circondario alpino

Con i prezzi più bassi vi offriamo nei nostri negozi i prodotti di cuoio e della pelle, nonché la merce tecnica di tutte le qualità, confezioni da bambini, dame e da uomo, maglierie e biancheria, prodotti di porcellana, vetro e cristallo ed altre qualità di merce nella scelta più doviziosa

Al pagamento con le divise estere sconto 10%
Ci raccomandiamo cortesemente per la copiosa visita!

Veletrgovina Kočna Kamnik

BOSCH

Oprema za stanovanje, hladilniki, gospodinjske potrebščine, radio
Blaupunkt, baterije za avtomobile



Villach — Beljak
Nikolaigasse 24
Telefon 4573

Ing. Peter Laggner

Velepapirnica

Caspar & Poltneg

Villach — Beljak, Hauptplatz 25, telefon (042-42) 41-36

Velika izbira papirja in pisarniških potrebščin ● Ves pribor za tehnično risanje

Simon Prescheren

Tarvisio — Trbiž (Udine)

vam nudi po izredno ugodnih cenah:

- pralne stroje
- gorilnike na mazut
- peči za centralno kurjavo
- svetila — kolesa — otroške vozičke
- keramične ploščice

Poseben popust za izvoz

Strežemo v slovenščini



Tatjana Panjek

Trieste — Trst

Via Mazzini 7, telefon 37-636

Bogata zaloga tapetnega papirja

Postregli vas bomo v slovenščini in vam preskrbimo najsodobnejše tapete.

Sprejemamo tudi dinarje. Priporočamo se za obisk.

Povljana na otoku Pagu vabi

Ste se že odločili, kje boste preživeli počitnice? Če se še niste in če želite letovati na morju, če si želite miru in sonca in vode, južnega sadja in dobrega vina, če imate radi prijazne kraje in prijazne ljudi, potem se odločite za vasico Povljana na otoku Pagu, 14 km od mesta Paga. Tja vas vabi turistično društvo Povljana, ki vam zagotavlja, da boste za 2600 S din na dan (pred sezono in po njej je cena penziona samo 2500 S din) preživeli počitnice res tako, kot si želite: v miru, ob dobri hrani, v privatnih sobah pri prijaznih Dalmatinceh, na peščenih plažih z mivko in morjem, ki postopoma postaja globlje, ob pristnem domačem dalmatinskem vinu, ki ga pri privatnikih dobite po 300 din za liter, ob prijetni glasbi zvečer, ko boste po večerji posedeli v restavraciji.

Povljana je manjši, manj znani kraj z lepimi vinogradi, s figovimi nasadi in z dobro oskrbovanim poljem, na katerem raste vse, kar si boste zaželeli na počitnicah: lubenice, dinje, grozdje, paradižnik, paprike, zelje, krompir... Vse to boste lahko kupovali neposredno pri kmetih — lastnikih, pri katerih boste stanovali. Sobe so čiste in lepo opremljene, hranite pa se lahko v restavraciji, ki je tudi v privatnih rokah. Dnevi so vroči, noči pa ravno pravšnje, da se dobro spi. Ne bojte se, lahko se boste sončili in kopali, zakaj redke dneve s slabim vremenom in dežjem kaj hitro prežene sonce; pravijo, da je pravilo, da se nevihta v enem dnevu razdviha in potem je spet lepo.

Če se boste odločili za ta lep, manj znan košček naše domovine, kjer se boste zares odpočili, se lahko odločite za prevoz z osebnim avtomobilom ali z avtobusom. Z osebnim avtomobilom se peljate do Karlobaga, potem s trajektom do mesta Paga na istoimenskem otoku in nato še 14 km po cesti do

Povljane. Z avtobusom pa je najprimernejše, da odpotujete zvečer ob 19,15 iz Ljubljane, ob pol štirih zjutraj pridete v Zadar, ob petih pa že odpelje ladja v Povljano, kjer boste ob pol osmi uri zjutraj. Iz Zadra v Povljano

vozi ladja dvakrat na teden, in sicer v torek in četrtek; iz Ljubljane morate torej odpotovati v ponedeljek ali v sredo zvečer.

Če se še niste odločili, kje boste letovali, se odločite za Povljano. Ne bo vam žal!

Zlatnina, srebrnina, dragulji in ure
v priznanih strokovnih trgovinah

Georg Pirker

Ze petdeset let v Trbižu — prodajalni v Zgornjem in Spodnjem Trbižu. Govorimo nemško in italijansko. Dinarje vam obračunamo po najboljšem dnevnem tečaju

Specialna delavnica za vozila FIAT — originalni domaštni deli — oprema — garaže ALPI

Nino de Martiis

Tarvisio — Trbiž

Via Roma 15, telefon 2036

- Abarth — glušniki za najrazličnejše znamke avtomobilov
- Pirelli, Michelin in Ceat avtomobilski plašči
- Magneti Marelli — servis, baterije in rezervni deli

Jože Madotto

Laghi — Fužine

galanterija, volna vseh vrst, pijače, konfekcija, obutev, pralni stroji in pralni praški, hladilniki.

Obiščite nas in prepričajte se o kakovosti

Strežemo v slovenščini, non-stop, sprejemamo dinarje

Na mejnem prehodu v Ratečah se pokrepčajte v našem bifeju

S. p. A. A. Rejna

Trieste — Trst

Ul. Cassa di Risparmio 4, telefon 36094

Največja izbira avtomobilskih delov in opreme

Specializirana trgovina za prevleke lastne proizvodnje

Sprejemamo dinarje

FIAT zanetti & porfiri

COMMISSIONARIA

Velika izbira rabljenih avtomobilov

Prodaja originalnih servisnih delov, motorjev in vžigalnikov

Trieste — Trst

Via F. Severo 30, telefon 36-154 — 68-120

Zastopstvo za

originalne rezervne dele za notranje tržišče in izvoz v Jugoslavijo



Brunelli & C.

Trst, Ul. Donizetti 1 (prva ulica levo od Stände vhod ul. Battisti)

Telefon 28922/23

A. Schojer

Camporosso — Zabnica



● Trgovina: bogata izbira prehranbenih artiklov, kožne in ostale galanterije, pregrinjala, steklenina in spominki vseh vrst, Desertina in ostala vina.

- Bar
 - Tujske sobe
- Za obisk se priporočamo. Postregli vas bomo v slovenščini, plačate pa lahko v dinarjih.

Revija pletenin tovarne Rašica

Pretekli teden je naša priznana tovarna pletenin Rašica priredila tako imenovano komercialno modno revijo. Izbrali so ljubezno okolje podvinskoga gradu, postavili na pravo stole za radovedne novinarje ter za resne kupce — predstavnike trgovske mreže in nam prikazali nove dosežke svoje modne in komercialne ustvarjalnosti. Tri lepe manekenke, postaven maneken in prisrčno dekletce so razkazovali, kaj vse si bomo lahko lepega kupili za jesen in zimo. Za jesen in zimo — tako so uradno označili svoje nove modele pletenin — vendar tega ni treba tako natančno določiti, saj pletenine lahko nosimo praktično vse leto in posebno še letos, ko so povsem osvojile vrhunsko modo kot modo za vsakdanjo rabo.

Najprej so nam predstavili lahek ensemble mini krila in bluze iz jerseyja. Modni podudarek: črtasta kravata na gladki bluzi, oboje barvno lepo usklajeno (cena 141 N din). Potem smo videli še ce-

lo vrsto prikupnih jersey oblek v kombinaciji: gladko vzorčasto v široki barvni lestvici. Tiskani deseni stiliziranega cvetja, mislojevskih vijug in variacij na temo pletenice-poule, so bili spretno vgrajeni v sicer gladko obleko ali pa so nastopali samostojno. Sijoče modne barve: pomarančasta, jajčno rumena, rdeča, beatniško zelena, vijoličasta so korakale skupaj z dobro staro in umirjeno modro, sivo in bežo, katerih izbira je vselej veljala za znamenje dobrega okusa. Te obleke so bile krojene ravno s podaljšanim životom, največkrat poudarjenim s kontrastnim pasom. Cene zanje so se gibale od 110 do 140 N din. Videli smo tudi čedno obleko v žakardnem vzorcu za 161 N din. (Vendar so vse to tovarniške cene, veselo se lahko nađejamo, da bomo plačale v trgovini samo kakih 40 % več.) Tiste, ki so radi oblečene po zadnji modi, bo gotovo nadomestil Rašičin pleten kostim z zadrgo, ukrojen tako moderno, da se

ga ne bi bilo potrebno sramovati niti kakšnemu pariškemu modnemu salonu (tovarniška cena 186 N din). Tiste pa, ki raje oblečejo umirjene in »večno moderne« modele klasičnega kroja, si bodo najbrž želele pleten, kostim, kombiniran s tankim usnjem v elegantni beže barvi (tovarniška cena 365 N din).

Zal ne morem pokazati nobenega posebnega navdušenja za jopice, te skorajda nepogrešljive kose vsake garderobe. Bajle so takšne, kot si jih žele potrošnice. Sem ter tja se resda zabliska tudi kakšna modna barva, vendar niti modna barva ne more rešiti zastarele kroja in nedomiselnih detajlov (cene: 107, 98, 95, 88, 78 N din in 40 % seveda). Veliko bolj v stilu nove mode so bili prikazani puloverji in blužice iz potiskanega jerseyja.

Na gladkih puloverjih so se priljubile dvobarvne kontrastne obrobe in visoki pasenti v pasu (ti so večinoma modnih barv, iz lahko pralne in poceni sintetičke — ne bo nam več treba hoditi ponje v Trbiž ali v Trst, (cena od 35 do 71 N din).

Ničesar posebno novega niso izumili za moške: videli smo standardne puloverje z V in okroglim izrezom, jope v umirjeno temno sivi, sivi, drap, olivni ter tobačno rjavbarvi. Pač, nova je tako imenovana avto jopa v karo vzorcu, katero bodo moški lahko nosili namesto suknjiča na svojih voznjkih z avtomobilom (tovarniška cena 175 N din). Vse pa je navdušil zadnji model: bel smučarski pulover z narodnim motivom prevladujoče cinobrasto rjave barve. Najbrž navdušenja ni izzvala le naša zaljubljenost v folklorne vzorce.

Bezgovna pijača

10 l vode, 1 limono zrezano na kolobarje, 10 krezulj bezgovega cvetja, 1/4 l vinskega kisa, 1 kg sladkorja.

Vse to deni v veliko posodo in pustite stati 3 dni. Vsak dan trikrat premešajte. Po treh dneh precedi, natoči v steklenice in jih postavi na hladno. Pijača je zelo osvežujoča in to ni njena edina prijetna lastnost — tudi nenavadno poceni je (približno 40 par liter).

Podbradek

Se kaj bojite podbradka, dvojne bradice in podobnih lepotnih napak, ki sicer ne motijo vsakogar enako, vendarle redko nudijo kakšen estetski užitek. Bajle se lahko ubranimo prekomernega nabiranja te nečudne toščice na tako neprimernem kraju s pravilno masažo in pa s tem, da se odpovemo mehkim blažim.

Vitkost je zdrava in sodobna

Nevarno hujšanje

Namesto običajne predjedi vam priporočamo naslednjo »mašila«:

— Za pri predjedi lahko dobiti občutek sitosti, če na primer pojedete dve trdo kuhani jajci (160 kalorij) ali dva do štiri krompirje (100 do 209 kalorij).

— O začimbah bomo govorili pozneje. Primerna predjed je tudi solata. Med predjedi, ki pomagajo uspešno hujšati, sodijo tudi paradižniki, kumarice, razna zelenjava, melona in podobno pa tudi trdi in hrustavi sadeži, kot nstrgano korenje, na kocke narezana zelena, sladki janež in jabolka.

Tek si morete ublažiti tudi tako, da pred jedjo nekaj popijete. Najbolje je popiti kozarec mineralne vode, ker znači mehurčki napolnijo želodec, ali pa skodelico tople ali hladne goveje juhe. Popneta mesna juha (bouillon) vsebuje malo kalorij in daje občutek sitosti.

Zvečer pojedite krožnik zelenjavne juhe. Nikar pa ne segajte po sadnih sokovih, ker niso tako nedolžni, kot mislite. Kozarec sadnega soka je prav tako redilen kot kozarec vina. Raje pojedite cel sadež; ta je manj redilen, želodec pa napolni manj kot sadna tekočina.

Vsak grizljaj temeljito prežvečite. Tako so delali vojni

ujetniki, da so prevarali svoj lastni želodec.

Važna so tudi nadomestila. Svetujemo vam tole: raje kakor z maslom polijte zelenjavo z mesnim ekstraktom. Solate ne zabelite z navadnim oljem, ampak uporabljajte raje parafinsko olje, ki je nevtravno in brez vonja.

Za spremembo začinite solato z eno žlico navadnega olja, z žlico parafinskega olja in s sokom polovice limone. Dodajte za pol skodelice sesekljanih zelišč.

Pecite meso brez maščob. Tako je preprosto, hitro in gospodarno; meso pa ostane sočno in okusno. Potrosite ga z zelišči in zavijte v staniol. Tako okusno spečete belo meso, perutnino in ribe.

Zapomnite si, da je pripravljeno jedil prav tako pomembna, kot so živila sama.

Primerjajte kalorije: mehko kuhano jajce ima 80 kalorij, ocvrto 240 kalorij; solata, ki smo jo zabelili s parafinskim oljem, 50 kalorij; 200 gramov kuhanega krompirja ima 200 kalorij, enaka količina ocvrtega krompirja ima pa 500 kalorij; beefsteak na žaru (dodatej mu nekaj timijana) ima 200 kalorij, navadno pečen 280 kalorij.

Dipl. kozmetik
Cveta Vrhovnikova

Make - up za vsak tip

Črnolaska

Črni lasje z modrikastim leskom, temno rjave oči in motna koža. Vaš make-up: osnovni ton in puder naj bosta za spoznanje bolj rjavkasta, kot je naravni ton vaše kože, vendar prosojna, da je skoznju videti kožo. Na lica si nanesite nežno rdečkasto barvo. Obrvi začrtajte s temno sivim črtalom, trepalnice in črta na vekci naj bodo črne. Če hočete poudariti izraz oči, si osenčite veke podnevi rjavno, zvečer pa vijoličasto ali zeleno. Ustnice naj bodo rožnato rdeče.

VASE BARVE: privoščite si vse rdeče in kočljive barve, ki si jih druge ženske ne morejo privoščiti. To so vse barve geranij, svetla oranžna, rumena, siva, svetlo zelena, slonokoščena, bela in črna. Prav tako dobro boste nosile beže, rjavno in sivo zeleno. Ne priporočamo vsem, ki imajo modrikasto črne lasje, trdih in mrzlih barv (npr. jekleno sive, strupeno zelene, zelene ali modrikasto sive).

Svetlolaska

Snežno beli lasje, svetlo modre oči in zelo svetla koža. Make-up: vzemite podla-

go za puder (tudi puder) v rjavkasto beže odtenku. Obrvi si rahlo začrtajte z rjavno in sivo barvo, trepalnice naj bodo rjave. Na vekah ni treba nobene črte, namesto tega si jih raje osenčite z modro kot sivkasto. Črtalo za ustnice naj bo nežno roza.

VASE BARVE: vsi pastelni odtenki, kot so blede modra, pudrasto rožnata, jezersko zelena, srebrno siva, barva španskega bezga in vijolice. Črna le, če se svetlika ali če je mehka kot žamet. Izogibajte se neizraziti temno sivi in vsem ostrim tonom.

Svetlolaske

s temnimi očmi

Najbolj jim pristoja rjavkasto zlat make-up, ki naj poglobi barvo kože, rožnato rdeče črtalo za ustnice, sivo barvo okrog oči in zelenkasto na veke.

VASE BARVE: prilaga se vam živahna črna (satin), poleg tega rožnato rdeča, modra kot noč, siva in svetla beže ter jesenski odtenki. Nikar pa si ne izberite karminsko rdeče, kraljevsko modre in trde zelene.

Dipl. kozmetik
Cveta Vrhovnikova

Obleke za bodoče mamice

Vročina je v teh dneh pričakovanja neznosna. Olajšajte si jo s primerno obleko. Ne mislite, da se v nosečnosti lahko kar zanemarite, ravno obratno, le še bolj pazite na svoj videz. Nikar ne mislimo, da je v tem stanju ne-

mogoče biti eleganten. Kaj še, moda letošnjega poletja je vsa ustvarjena kot nalašč za bodoče mamice: prostorni šotorski stil, nobenega poudaranja pasu in vitkih bokov — vse je plahutajoče in udobno. Čevlji imajo nizke in široke pete, da so še stabilnejši se lahko zpenjajo z jermenčkom v baby-stilu. Za kroj torej vemo, nekaj a la šotor bo, k temu lahko dodamo še dolge ali pa 8/9 rokave, za počitnice pa si lahko privoščimo tudi obleko z modnim posevnim rame razkrivajočim rokavnim izrezom. Ob vratu naj bo precej visoko zaprta in malce nabrana, tako da spominja na zavezano vrečo. Drug model je lahko priljubljeno empirski s čisto kratkim životcem. Ustvarimo ga lahko tako, da zavezemo dva stranska rokava pod prsmi v pentljo. Dober star nasvet je, da za ta čas ne izbiramo kričočih barv in vsiljivih vzorcev — vendar le pogumno sezimo po oblekah čim svetlejših barv — v njih se nam bo zdela vročina manj zadržljiva. Od vzorcem so med najprikladnejšimi črte — ali pa črte z drobnim cvetličnim motivom — vselej seveda vertikalno postavljene. Za hladnejše ure bo prišel prav plašč. Imenitno bo zakril spremenjeno postavo, če bo krojen kot široka pelerina. Primeren je prav tako plašč šotorskega stila. Se nekaj? pazite na to, da nosite v tem času obleke iz boljšega materiala — raje se zadovoljite z manj oblokami; vendar naj bodo največ izbirane.



črte in cvetlice za bodočo mamico. Obleka je nad prsmi nabrana, rokava dolga z manštetnjo, spredaj dva velika žepa, okrogel visoki zaprti čvrtni izrez, zadaj zapečata z gumbi.

Mrtvi ne lažejo

Ivan Jan

(Odlomek)

V gozdovih je plavala tiha in velika skrb o dogodkih, ki so razmajali vso okolico. Vrtala je skrb, kako se bo vse to odvijalo dalje. Sem in tja so tekali kurirji, hodili obveščevalci, se premeščale čete in terenci...

Filip bi moral umreti stokrat, toliko grdobij so mu našli. Vendar so ugotovili, da ga bodo še zasliševali in potem, takoj naslednji dan odpeljali dalje. Tam, kjer so zbirali podatke iz vse pokrajine, bodo prek njega morda o njem in o Gorskem, o tem tako znanem terencu, odkrili še kaj zanimivega. Ze dolgo so imeli naročeno: Če iztaknete izdajalca, ki je storil že toliko škode, ga ne ubijte takoj, temveč ga pošljite še k nam. Dobro ga zaslišite, vse preverite in pazite, da vam ne pobegne! Kaže, da ni sam!

To je torej pomenilo, da so gestapovci skušali svoje tipalke stegovati in razširiti vse do srca pokrajinskega vodstva upora. Tega Jésen ni pozabljajal. Zato so bili vsi od dolgega zasliševanja, kakršnega tod še niso doživeli, močno utrujeni in začuden. Kazalo je že, da Filip zdaj njima povedati ničesar pomembnega več. Med njimi je nekako vdano in še vedno čakal, da bodo Nemci pridrli še enkrat. To pot v večjem številu. Da jih bo za cel gozd, ki ga bodo obkolili, presesali in v njem napravili dokončen red.

Vendar pa je bil obenem tudi ves mehak. Rad bi vse skupaj zavlekel in potem jim je spet začel ponujati denar ter jim na drobno dokazovati, da bi izdajal pač nekdo drug, če že ne bi on. On pa, da je lahko pred Nemci veliko prikrlil in pokazal drugače, kot je bilo. Zdjaj ni bilo mogoče nekaterih stvari jemati resno.

Potem je prosil, če ga spuste na potrebo. Po tolikem času to ni bilo nič čudnega.

»Pojdi, a dva gresta s teboj!«
Jésen je odredil dva močna fanta in jima naročil:

»Peljite ga, a previdno! Odgovarjata z glavama! Za vsak napačen korak kar streljajta!«

To je rekel vpricho Filipa, a njemu se je že mudilo in je mencaje priganjal ter se delal, kot ne bi slišal jasne groznje.

Skozi vejevje so silili bledi lunini žarki, ko so se ustavili pri stranišću. Stražarja sta proti njemu namerila puški, on pa se je mučil s hlačami. Tresoče je poprosil:

»Ne morem. Odvežita me vsaj toliko, da si bom lahko pomagal!«

Prvi stražar ni bil nikakor za to in mu je kar sam hotel držati hlače rekoč: »Nič ne poskušaj! Boš že nekako!«

Vanj sta štrleli grozeči puškini cevi, v katerih so tičali naboji. Videl in slišal je, kako sta jih stražarja potisnila v cevi! Ni hotel več prosjati, da bi ga odvezala, vendar je drugega stražarja večkrat proseče pogledal in z gestami dokazoval, da tako ne bo šlo.

»Veš kaj! Pa ga razveživa toliko, da bo po človeško. Če ne, bova prala hlače!«

Tako je drugi stražar svetoval prvemu, ki je bil videti odločnejši, trši. Vendar je tudi on spoznal, da ne bo šlo drugače. Oba sta se mu še bolj približala s cevmi in eden mu je resnično osvobodil eno roko, druga pa je še tičala v zanki, ki se je podaljševala z vrstico. To je drugi še vedno držal v roki.

Nerodno opravilo,

Filip je s svojim obnašanjem prepričal, da ni nameraval prav nič.

Ko je bilo že vse mimo in si je spet zapejal hlače, je tisti, ki ga je držal na vrvi, rahlo popustil, da mu je drugi spet mogel zavezati obe roki.

Takrat se je Filip zaletel v prvega tako, da sta se oba stražarja z glavama zaletela drug drugemu v prsi — in skočil po bregu.

V naslednjem hipu je že počilo. Enkrat, dvakrat in še enkrat. Filip se je zvalil po tleh, se zaprašil med smrečje in se oddaljeval od stražarjev, ki sta upala, da je ubežnik zadet.

Pohitela sta tja, kjer je padel, toda tam sta lahko pobrala samo njegov prestreljeni klobuk. Spustila sta se za njim, vendar Filipa ni bilo nikjer več. Kot bi se vdrl v zemljo!

Kako bi ga dobila, ko je bila tema, smrečje pa gosto in strmina velika. Jésen je bil takoj po strelh že pri stranišču in jima pomagal iskati ubežnika. Zaradi neuspeha je hotel stražarjema takoj soditi in narediti tako, kot jima je obetal. Vendar tega ni storil, kajti s tem Filip še ne bi bil ujet.

Zdjaj so bili tudi obveščevalci prisiljeni, da so se naglo pripravili na odhod in na spremembo taborišča, kajti Filip bi Nemce zlahka pripeljal v dosedanji bunker. Spet je ljudi prevzel preplah, ki ga je povzročil Filipov pobeg!

Jésen in tovariši so bili zaradi tega klicani na odgovornost. Trdo so jih prijemali, kajti morda je tisti stražar namenoma odvezal Filipa. Kmalu pa se je pokazalo, da je bil le preveč popustljiv in neizkušen. Najprej pa so na vse strani odhitele patrolje, da bi polskale nevarnega begunca. Ta sicer v resnici ni bil več tako nevaren kakor dotlej, kajti zdaj so zanj že vedeli, in poveljni ljudje so se tudi že umaknili. Vendar je bilo še vedno veliko tveganja in nevarnosti, če bi ostal živ.

In tudi sramotno je bilo za partizane. Ljudje so preklinjali, ko so zvedeli za to nerodnost in marsikdo je rekel:

»Morda pa tudi to ni naključje!«

Ko je Filip po strelh, ki so počih za njim, padel po tleh, je to storil preračunljivo. Hotel je stražarja speljati na misli, da je zadet, kajti o tem, da bosta streljala za njim, je bil prepričan. »Bila je zadnja in edina priložnost! Tvegal nisem nič, saj bi me tako in tako ubili!« se je noro veselil medtem ko se je valil navzdol in potem stekel po bregu...

Najprej je zavil v desno, kmalu pa se je obrnil na drugo stran. Poznal je ta kraj in vedel, da je blizu potok, v katerega bo treba skočiti s skalnatega brega, če bo hotel, da mu bo beg uspel.

»Saj ni visoko! Tri, štiri metre! Tam bom v mrtvem kotu. Če bodo še streljali, bo to v prazno. Tudi slišali me ne bodo!«

Sam sebi se je čudil, ko se je tako naglo in spretno prebil na rob struge ter skočil vanjo brez premišljevanja. Zavall se je sicer v vodo in se potem po njej valil še nekaj metrov, toda polomil se ni nič. Bil je samo moker in hitel je navzdol, kar so mu dale moči. Ovirala ga je vrvice na desnici, vendar si ni dovolil toliko zastanka, da bi jo odmotal in odrgel. Kar med begom jo je navil okoli zapestja in potem še hitreje čofotal po potoku navzdol.

Cez čas je začutil, da ga je začelo nekaj slabiti. Pred očmi so se mu prikazovali višnjevi kolobarji. Bila je temna noč, taka, kakršno redč samo pol meseca, zato se je čudil svetlikanju pred očmi in mlahavosti, ki ga je prevzemala vse bolj. Ko se mu je zdelo, da je že dosti daleč po potoku, se je hotel skobacati iz struge. In ko se je vzpel iz nje, ga je slabost popadla tako, da se je sesedel nazaj v vodo. To ga je spet osvežilo. Ves slaboten in majavih nog se je počasi, kakor pijanec, splazil iz potoka ter legel na rob med smrečje. Moral se je malo oddahnuti:

»To je od naporov in strahu!« se je tožil.

(Nadaljevanje prihodnjič)



Kaj je dosegel človek na svoji poti na mesec?

»Glej ga med zvezdami«

(Nadaljevanje)

Prva ženska, ki je poletela v vesmirje, je bila Valentina Terješkova, ki je v treh dneh 48-krat obletela zemljo.

Ogromna čigra na Mesecu

Tretjega februarja preteklega leta se je spustila na mesečeva tla sovjetska avtomatska postaja »Luna 9«. »Mehko« spuščanje te postaje je nova perioda v osvajanju Meseca.

— Blizu je dan — je tiste dni dejal akademik Sjedov — ko bo na površino Meseca stopil prvi poslanec z Zemlje.

Uspeh »Luna 9« ni le v tem, da je mehko pristala na Mesecu, temveč tudi v tem, ker je poslala z lune prve fotografije, ki jasno kažejo površino zemljinega satelita. Ti posnetki so — tako pravijo strokovnjaki — odkrili vso tajinstvenost Meseca.

»Luna 9« je začela navpično pikirati proti Mesecu, ko je bila oddaljena od njegove površine 8300 km. Samo 48 sekund prej, preden je mehko pristala, je začel delovati sistem motornih zavor. Hitrost 2600 km na uro se je zmanjšala na 2,5 m v sekundi.

Po spustu so z Zemlje vzpostavili radio zvezo z »Luno 9« in nekaj kasneje je že začela oddajati fotografije na Zemljo.

Uradnik iz province — oče raketne tehnike

Ze davno je znano, da igra raketna tehnika najpomembnejšo vlogo pri poskusih človeka, da bi se povzpela v kozmične višine. Po drugi svetovni vojni se je mnogo govorilo o sovjetski in ameriški raketni tehniki.

Ko so v Sovjetski zvezi lansirali prvi satelit, je vzkljknil ameriški oficir: »Vseeno nismo ujeli pravih Nemcev!« Kasneje se je lahko prepričal, da je bila njegova trditev neosnovana.

Prvi pravi osnovatelj znanstvene astronautike in raketne tehnike v Sovjetski zvezi, pa tudi izven njenih meja, je profesor matematike v Kalugi Konstantin Edvardovič Ciolkovski, ki je živel in deloval od leta 1857 do leta 1935.

Temelj znanstvene astronautike je položil Ciolkovski tistega dne leta 1903, ko je zastavil vprašanje: ali imamo instrument, ki bi vsaj deloma mogel računsko rešiti problem kozmonavtične — kako bi premagali silo Zemljine teže.

Tiste dni je Ciolkovski, ki ga po pravici imenujejo očeta raketne tehnike, objavil dvoje važnih in pomembnih del »Raketa v kozmičnem prostoru« in »Raziskovanje vesmirja s pomočjo zračnih ladij z raketnim pogonom«. V tem drugem svojem spisu razpravlja veliki entuzijast o osnovnih astronautičnih principih in dokazuje njihovo pravilnost: raketa lahko razvije mnogo večjo hitrost kot kak drug motor. To hitrost razvija sukcesivno in se lahko giblje v brezračnem prostoru.

Prav ti principi so omogočili kozmonavtom polet okrog Zemlje. Raketna ladja, kakor jo je narisal in opisal Ciolkovski, se v celoti skoro ne razlikuje od današnjih vesmirske ladij.

Velika dela Ciolkovskega so ostala neznana zunanjemu svetu izven njegove domovine do leta 1923, ko je sovjetski tisk seznanil svet z genijalnimi deli profesorja v Kalugi.

(Nadaljevanje naslednji četrtek)

Nova cesta na Jesenicah

Na Poljani med Splošno bolnišnico Jesenice in Savo je več zgradb različnih podjetij, do katerih je do sedaj peljala ozka makadamska pot. Na tem prostoru je upravna zgradba Komunalnega podjetja Jesenice, Vodovoda Jesenice, Univerzal ima skladišča, Mesarsko podjetje klavnico itn. Razen tega SGP Sava gradi na tem prostoru stavbo za skladišče in servisno delavnico, Komunalno

podjetje pa obrat za izdelavo finih žičnih tkanin za industrijo tesnil in izdelavo avtomatsko varjenih mrežastih armatur.

Številna gradbena dela in skladišča na tem prostoru so pripeljala različne interese do skupne akcije za gradnjo nove ceste. Nova cesta, ki bo od odcepa z glavne ceste pri bolnišnici peljala do uprave Komunalnega podjetja, bo dolga 400 m, široka 8 m in bo

asfaltirana. Stroški razširitve sedanje ceste od tri na šest metrov z asfaltiranjem bodo znašali okrog 20 milijonov S din. To vsoto bodo podjetja krila v tehle odstotkih: Univerzal 30, Komunalno podjetje, Občinska skupščina, SGP Sava po 20 in Vodovod ter Mesarsko podjetje po pet odstotkov od dvajsetih milijonov dinarjev.

Cesto gradi Komunalno podjetje; v kratkem bo sposobna za promet.

Jože Vidic.

Tudi med počitnicami

Aktivni šolarji v Žireh

Ceprav so že nastopile težke pričakovane počitnice, pa žirovski šolarji nikakor niso pozabili, da jim je šola drugi dom. To nam dokazuje množičnost pri izvenšolski dejavnosti v času počitnic.

Njihova aktivnost je prišla najbolj do izraza 4. julija, ko so bile Žiri prizorišče srečanja med nekdanjimi

interniranci — Žirovci in njihovi gostitelji v pregnanstvu v Srbiji. Tu je šolska mladina na svečani akademiji pokazala vso svojo aktivnost in prizadevnost.

V času počitnic pa bo vsekar najbolj delavno SSD Tabor, ki je pod vodstvom mentorjev bratov Erznožnik. Za glavno nalogo so si postavili izgradnjo nove 70-meterske skakalnice v bližini Žirov. Priredili bodo tudi dva plavalna tečaja. 15. avgusta pa bodo spet začeli z rednimi košarkarskimi treningi, saj nočejo izgubiti že nekaj letnega naslova najboljših košarkarjev Notranjske, ki ga imajo že nekaj let.

J. Cadež

Muzej talcev v Begunjah

Manjši obisk

V muzeju talcev v Begunjah je število obiskovalcev letos v primerjavi z lanskim letom precej upadlo. Lani maja je bilo 8098, letos pa le 4746 obiskovalcev. Prav tako je bil obisk v juniju v primerjavi s prejšnjim letom manjši za 3211 obiskovalcev. Upada število domačih obiskovalcev, predvsem šolske mladine.

Medtem ko ugotavljajo, da število domačih obiskovalcev upada, pa je število tujih obiskovalcev letos večje. Tako muzej obišče povprečno 20 tujcev na dan. Med njimi prevladujejo Nizozemci, Angleži in Nemci. Prav za tuje obiskovalce so v muzeju letos uvedli novost. Na vidno mesto so obesili dve kratki razlagi o tem, kaj je v muzeju, napisani v nemščini in italijansčini. V kratkem bodo obesili še podobne napise v francosčini, angleščini in slovenščini.

J. Cadež

Bela pri Predvoru

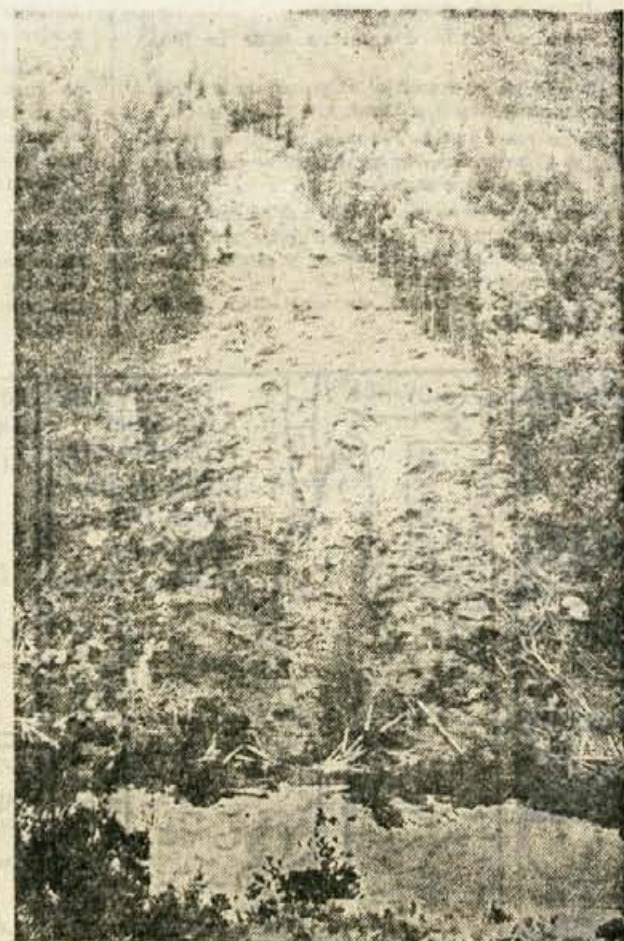
Novo gostišče

Bela je dobila svoje drugo gostišče. Odprli so ga pretekli mesec. Gostilna pri BARONCKU, tako se imenuje, leži na Zgornji Beli ob poti, ki vodi na sosednjo Srednjo Belo. Je lično in sodobno urejena. Poleg prijetne notranjosti ima tudi teraso. Prvi njeni gostje so bili s postrežbo zadovoljni. J. K.

Jesenice Odlikovanih 17 članov AMD

Avto-moto zveza Slovenije, ki je letos odlikovala za požrtvovalno delo na področju avtomobilizma in tehničnega napredka najzaslužnejše članke po vsej Sloveniji, je odlikovala s častno značko tudi 17 članov AMD Jesenice. Odlikovanci se zavedajo dodeljenega priznanja, zato bodo v bodoče še bolj sodelovali pri vzgajanju voznikov motornih vozil in vseh ostalih koristnikov cest pri skrbi za varnost prometa in pri nudenju servisnih uslug.

-pu-



V Planici, dolni skakalnic, so približno sto metrov od osemdeset meterske skakalnice začeli delati planiško velikanko, ki bo menda največja v Evropi. Prav sedaj sekajo les, potem pa bodo nadaljevali z ostalimi deli. — Foto: Franc Perdan

Zaradi spolzke ceste trčil v ograjo

V vasi Potoki na cesti I/1a se je 9. julija ob 12.15 zaletel voznik osebnega avtomobila GA 67-66 Beerlig Pieter, 22 iz Amsterdama. Voznik je vozil z Jesenic proti Zirovnici. Na ovinku v soteski ga je zaradi mokre ceste začelo zanašati. Ko je poskusil zavreti, je trčil v ograjo.

Pri nesreči je trčil v obcestno ograjo. Ranjeni sta sopotnici Cernelia Kraan in Detje Schaaf. Na vozilu je za 5000 N din škode. -m-

Spet nesreča s prinzem

Na Godešiču se je 8. julija ponesrečil 19-letni voznik osebnega avtomobila NSU-prinz KR 112-71 Jože Gaber. Vozil je s preveliko hitrostjo, zato ga je zaneslo s ceste v drevo. Pri nesreči se je voznik huje ranil, gmotne škode pa je bilo 2000 N din. -m-

Izsiljevanje prednosti

Na Polici pri Naklem je 10. julija mopedist Jakob Boncelj izsiljeval prednost pred osebnim avtomobilom B 165-A, ki ga je upravljal Resetarits Herman iz Dunaja. Pri tem je trčil v avtomobil in se hudo ranil. Škode je za 2000 N din. -m-

Motorist hudo ranjen

Na Cesti maršala Tita na Jesenicah je 11. julija ob 16.20 motorist Mirko Lakota trčil v tovorni avtomobil — last Ludvika Zidarja. Zidar je s tovornjakom LJ 441-75 pripeljal do križišča s cesto Cirila Tavčarja in hotel zaviti na levo. Tedaj pa je 27-letni Lakota, ki je hotel prehiteti z motornim kolesom KR 12-844, trčil vanj in se pri tem hudo ranil. Gmotne škode je za 150 N din. -m-

Tatvina na Šmarjetni gori

Upravnik hotela na Šmarjetni gori Roman Herlec je 12. julija ob 21. uri sporočil postaji milice Kranj, da je neznanec, ki je prišel v nočranjost prostorov verjetno skozi okno, ukradel iz predala 160 N din. Upravnik je natančno opisal sumljivega gosta. Po dveh urah so storilec Jožeta Koširja v Kranju tudi prijeli. Košir je prišel iz zapora 29. junija in je trenutno brez stalnega bivališča in zaposlitve. Po krajšem zaslišanju je tatvino priznal. -m-

Neprevidno prehiteval

Na cesti II. reda Bled—Bohinj je 11. julija ob 9.30 zavozil pod cesto osebnim avtomobil MZDV-318 D, voznik Scherzinger Herman iz Mainz Weisenau ZR Nemčija. Scherzinger je neprevidno prehiteval osebnim avtomobil FE 86-45 NL voznika Berthouta Jacobsa iz Amsterdama, ga pri tem oplazil in zavozil pod cesto. Škode je za 9200 N din. -m-

Požar v jeseniški železarni

V transformatorski postaji Železarne na Jesenicah je 13. julija okoli 15. ure prišlo do eksplozije in požara. Zaradi prevelike obremenitve v obratih in prenizke napetosti električnega toka je eksplodiral tokovni transformator 110 KV, v katerem je bilo 100 litrov transformatorskega olja. Olje se je razlilo po transformatorski postaji in izbruhnil je požar. Materialne škode je za 30.000 N dinarjev. -m-

Utonil v Savi

V Mostah pri Zirovnici (v kraju Kavčke) je 13. julija ob 17.45 v Savi utonil Ludvik Kozmičik, star 21 let, delavec jeseniške železarne. Kozmičik se je s sorodnikom Jakobom Drožbek in njegovo ženo odpravil v Kavčke, da si ogleda kraj, kjer Drožbek dela. Kasneje sta se tudi kopala v plitki vodi Save. Nihče od njiju ni znal plavati. Kozmičik je hodil po vodi in stopil v 3 metre globoko vodo, kjer je utonil. Ker Drožbek ni znal plavati, ga ni mogel reševati, kopaleev pa tudi ni bilo v bližini, tako da so utopljenca šele čez eno uro izvelik iz vode jeseniški gasilci. -m-

Padla iz avtobusa

V Kranju v Savski loki se je 13. julija ob 12.50 hudo ponesrečila Terezija Pernar. Pernarjeva se je peljala z avtobusom LJ 282-03, ki ga je vozil Anton Vintar, proti Kranju. Pri cestnem podvozu pri restavraciji Iskra je potnica odprla vrata in padla iz avtobusa ter se pri tem huje ranila. -m-

Vlom v osebni avtomobil

V noči iz 9. na 10. julij je neznanec vlomil v osebni avto, ki je bil parkiran pred hotelom Pošta na Jesenicah, last francoskega državljanca Arturja Waenerja. Iz avtomobila je ukradel fotografsko kamero kodak v vrednosti 4000 N din. Tatu še niso izsledili. -m-

Dvanajstega avgusta bo v Kranju

»mednarodna« poroka

Zaročenca sta 24-letni Martin Smith iz pobratenega mesta Oldham in 23-letna Rozman Jurica iz Kranja

Spoznala sta se lani, ko je bila v Oldhamu, v okviru tradicionalne izmenjave, kranjska mladinska skupina. Zaročenec Martin Smith je po poklicu fotoreporter oldhamskega časopisa Oldham Chronicle; zaročenka Rozman Jurica, doma iz Stražišča pri Kranju, pa je tekstilni teh-

nik in je bila zaposlena v kranjski tovarni IBI.

Nevesta je že odpotovala v Anglijo, kjer bo 5. avgusta tradicionalna poroka na angleški način, zakonsko zvezo pa bosta »utrčila« še v Kranju, in sicer 12. avgusta.

Na novo pečeni poročni par je nov dokaz, da se vezi

med pobratenima mestoma res utrjujejo in poglobljajo. J. Košnjek

Praznovanje gasilcev

Gasilsko društvo na Koroski Beli bo v nedeljo praznovalo 70-letnico obstoja. V ta namen bodo imeli več prireditev. Na sporedu imajo paradno, gasilske vaje ter slavnostni govor. Zvečer pa bo zabava s plesom. b5

Izleti v naravo za mladino

Planinsko društvo Kranj prireja enodnevne izlete za otroke iz kranjske okolice. Izleti so ob sredah, ko je zaradi dodeljenega delovnega časa v družbenih službah brez primerne varstva največ otrok. Izlete vodijo po trije vodiči: pedagog, starejši planinec in mladinec ter vodnik pri planinskem društvu.

Za šolsko mladino bo mladinska sekcija PD Kranj priredila taborjenja in eno ali dvodnevne izlete za zaposleno mladino.

Podrobnejša pojasnila o teh taborjenjih oz. izletih dajejo sindikalne in mladinske organizacije v delovnih organizacijah in planinsko društvo Kranj. V. M.

Kmetijska zadruga

Jelovica

Radovljica

prireja

v soboto, 22. julija 1967, ob 9. uri na Lancovem pri združnem domu prikaz lahke kmetijske mehanizacije, ki pride v poštev za zasebne kmetije. Vljudno vabljeni.

Delovna skupnost Stanovanjskega podjetja Tržič

razpisuje v skladu s statutom podjetja prosto delovno mesto hišnika — kurjača

Kandidat mora imeti naslednje pogoje:

- opraviti mora izpit za kurjača centralne kurjave,
- imeti mora odslužen vojaški rok,
- začeti mora z delom na tem delovnem mestu najkasneje 20. avgusta 1967.

Razen kurjenja centralne kurjave bo hišnik opravljal še enostavna vzdrževalna dela na inštalacijah in ostalih napravah, pobiral stanarino itd.

Kandidati naj v vlogah navedejo še ostalo znanje, ki je potrebno za razpisano delovno mesto.

Zagotovljeno je enoinpolsočno stanovanje. Osebnih dohodkov po pravilniku podjetja.

Pismene vloge pošljite na Stanovanjsko podjetje — Tržič do 25. 7. 1967.

Komisija za delovna razmerja pri podjetju

Avtopromet Gorenjska Kranj

razglašja prosti delovni mesti za:

1. MOJSTRA MEHANSKE STROKE
2. MOJSTRA ELEKTRO STROKE

Pogoji pod točko 1.:

- a) srednja tehniška šola in 5 let prakse v remontnih delavnicah osebnih vozil
- b) VK delavec avtomehanske stroke in 7 let prakse v remontnih delavnicah osebnih vozil
- c) delovodska šola in 7 let prakse v remontnih delavnicah osebnih vozil

Pogoji pod točko 2.:

- a) srednja tehniška šola in 5 let prakse v remontnih delavnicah
- b) VK delavec avtoelektr. stroke in 7 let prakse v remontnih delavnicah
- c) delovodska šola in 7 let prakse v remontnih delavnicah

Osebnih dohodkov po pravilniku o delitvi osebnih dohodkov.

Stanovanja niso zagotovljena.

Kandidata sprejememo v delovno razmerje za nedoločen čas. Pogoj je poskusno delo. Prednost imajo kandidati iz Kranja in bližnje okolice. Prijave z dokazili o zahtevanih pogojih sprejema tajništvo podjetja, Trg revolucije št. 4, do zasedbe delovnega mesta.



Nagrobne spomenike po izbiri in naročilu ter vsa kamnoseška dela opravlja **UDOVČ BORIS** Kamnoseštvo, Naklo 41, telefon 21-058

Prodaj

Apno - prvovrstno žgano — po industrijski ceni dobavljata takoj na dom in sprejema naročila za vse količine KZK Kranj — kooperacija, Skladšče, Cesta JLA (pri Kernu), telefon 22-143 3321

Prodaj **kravo**, brejo 8 mesecev ali telico, brejo 7 mesecev ali zamenjati za vola, težkega 450 kg. Zg. Lipnica 14, p. Kamna Gorica 3437

Prodaj avstrijsko motorno kosilnico, Janhar, Brezje 1 3450

Prodaj polavtomatični pralni stroj KOMBIMATIC. Zeni Janez, Sp. Besnica 47 3454

Prodaj 2 ženski kolesi, plug obračalniki in 5 zvrtkov krovne lepence. Aljančič, Hudo, Križe 3455

Prodaj prašičke, 5 tednov stare. Češnjavec 3, Cerklje 3456

Prodaj motorno kosilnico z žetveno nagravo. Bodešče 17, Bled 3457

Prodaj motor Jawa, 175 ccm. Zg. Bela 18, Preddvor 3458

Prodaj 6 tednov stare pujske. Vodice 117 3459

Prodaj stroj, polavtomatični RIBER s centrifugo, ugodno prodaj. Debeljak, Podbrezje 54 3460

Prodaj skoraj nov moped na 3 prestave. Pestotnik, Zg. Kokra 66 3461

Prodaj brzoparilnik, 70 litrski, dve krilni črpalki — (fligel pumpo) št. 4 in 5, diatonično harmoniko, 3- vrstno, 3-krat uglašeno, dobro ohranjeno. Zg. Bitnje 132 pri Puškarni 3462

Prodaj prvovrstno semen-sko repo. Češnjavec 31, Cerklje 3463

Tridelno sobno kredenco, mizico ter 2 stola prodaj za 65.000 S din. Nežmah, Kranj, Kidričeva 32/11 3464

Prodaj dobro ohranjeno spalnico iz hrastovega lesa. Ogled vsak dan. Naslov v oglasnem oddelku 3465

Prodaj večjo količino rde-če semenske repe. Vasca 10, Cerklje 3466

Prodaj kravo s teletom ali brez. Prodaj 5 3467

Prodaj 800 kosov strešne opeke dvojni folc Kikinda, Milena Korbarjeve 6, Prim-skovo 3468

Prodaj levi vzdijlivi šte-dilnik in svinčeno cev 40. Srednja vas 56, Senčur 3469

Prodaj kravo, dobro mle-karico, 9 mesecev brejo. Ba-šelj 20 3470

Prodaj pramo 175 ccm v voznem stanju za 70.000 S din. Strahinj 60, Naklo 3471

Ugodno prodaj 2 sobi s pritlikinami v Kovorju. Ba-šar, Stražiška 3, Kranj 3472

Prodaj dve kompletni okni 90 x 100 cm. Naslov v ogl. oddelku 3473

Ugodno prodaj pralni stroj ALBA LUX, Dolinšek, Planina 27, Kranj 3474

Prodaj 700 kosov zidne opeke — žindra. Pavlin, Kri-že 15, Senično 3475

Prodaj 30 m 4-žilnega kabla za elektromotor. Stra-hinj 60, Naklo 3476

Prodaj pujske. Zirovnica 11 3477

Prodaj motor NSU pretis 175 ccm, malo rabljen in slamoreznico. Vrhunc Peter, Topolje 6, p. Selca 3478

Zaradi gradnje prodaj VW v odličnem stanju, let-nik 64. Repe, Ivanka, Zg. Gorje 73 3479

Prodaj stroj za izdelavo strešne opeke »folc« in 200 modelov. Zibert Vinko, Volč-ji potok 10, Kamnik 3480

Ugodno prodaj motorno žago »Still« 07. Naslov v ogl. oddelku 3481

Prodaj mlado kravo, 6 mesecev brejo in konja, sta-rega 8 let. Prodaj 1 3482

Prodaj 10 let staro ostreš-je z opeko. Močnik, Bukovi-ca 20, p. Vodice 3483

Prodaj konja v tretjem letu starosti, Jama II, Mav-čiče 3484

Prodaj štiri dobro ohran-jena okna za nizko ceno. Zg. Besnica 28 3485

PRODAM: jabolka »belič-nike«, letošnja 500 kg, slive za žganjekuho 1000 kg. Javi-te se do 12. 8. Oblak, Za-doblje 18, Gorenja vas, poz-neje Inglič Franc, sosed 3486

Prodaj manjšo kmetijo, v račun vzamem staro hišo. Roblek, Zlebe 47, p. Medvode 3487

Prodaj kuhinjsko kre-denco. Pajič, Moša Pijade 11 3488

Prodaj moped. Sp. Besni-ca 65 3489

Prodaj dobro ohranjeno spalnico po nizki ceni. Kle-menčič, Mrakova 2 3490

Prodaj nov avto po izbiri. Naslov v ogl. oddelku 3366

Prodaj dobro ohranjeno zastavo 750, letnik 1964. Ogled vsak dan od 15.—17. ure. Vodice 101 3512

Prodaj prašiča, 100 kg težkega. Pšata 12, Cerklje 3513

Prodaj seme sončnic. Za-log 16, Cerklje 3514

Prodaj seme rdeče detelje. Erzar, Poženk 17, Cerklje 3515

Prodaj moped T 12, pre-voženih 400 km z nizkim kr-milom. Pšenična polica 9, Cerklje 3516

Prodaj malo rabljeno mlati-tilnico s čistilj in borove plo-še. Sp. Brnik 56 3517

Prodaj 30 kg prvovrstne nove bele žime. Ponudbe pod »7000« 3518

Prodaj 6 m² suhih smreko-vih plovov, 5 cm. Naslov v ogl. oddelku 3519

Prodaj zazidljivo parcelo z lokacijo v bližini Kranja. Verbič, Senčur 331 3520

Poceni prodaj novo ce-mentno strešno opeko — 2000 kosov. Miklavčič, Nemi-lje 2, Besnica 3521

Dobro ohranjen levi zazid-ljivi štedilnik ugodno prod-am. Luznarjeva 20, Kranj, Primskovo 3522

Ugodno prodaj kombini-ran otroški voziček in elek-trični lonec za kuhanje per-la. Naslov v ogl. oddelku 3523

Prodaj kozo. Cegljenica 19, Naklo 3524

FRIZERJI! Prodaj nove sušilne kape VISECE. Fri-zerski salon »Mojstrana« 3525

Prodaj nov šotor za 4 ose-be — češki. Rozman, Begunj-ska 2 3526

Prodaj žrebeta, starega 15 mesecev. Bohinc, Verje 44, Medvode 3527

Prodaj garažna vrata in več let suhe hrastove plohe. Informacije: Predoslje 21, Kranj 3528

Novo prikolico za osebni avto prodaj. Hafnar, Škof-jeloška 24, Kranj 3529

Prodaj zagam les za ostreš-je. Moše 24, Smednik 3529

Prodaj rabljeno posteljo z mrežo in omaro. Mavčiče 22 3530

Prodaj 2 elektromotorja 5,5 in 2 KS — 1400 obratov. Zg. Brnik 81 3531

Prodaj nekaj uvoženih no-žev za kosilnico. Naslov v ogl. oddelku 3532

Prodaj delavnega vola, 500 kg in bika 10 mesecev starega. Zg. Brnik 45 3533

Zadnji model nemškega šo-tora za 4 osebe prodaj. Zg. Brnik 79 3534

Prodaj kravo, ki bo čez 5 dni tretjič teletila. Sp. Du-plje 37 3535

Prodaj 20 m² hrastovega (klasičnega) parketa. Voklo 8 3536

Prodaj 6 novih dvodelnih oken zidarske mere 140x135 in 4 kom 160x135. Hočevar, Val-burga 32, Smednik 3537

Prodaj težko kobilu. Pra-protna polica 24, Cerklje 3538

Enosedezni moped Kolibri na dve prestavi v dobrem stanju poceni prodaj. Mali-mutovič Francka, Bled, Kolo-dvorska 58

Rabljen gradbeni material, v Mojstrani ugodno prodaj. Kosmač, Jesenice, C. m. Ti-ta 94

Kupim

DU — Javornik, Otmarjeva 7 kupi dobro ohranjeno dia-tonično harmoniko. Najraje znamke — Hohner — A-D-G ali B. S. AS. Ponudbe pošljite na naslov: DU — Javornik, Otmarjeva 7 z navedbo cen. 3497

Kupim rabljena vrata — vhodna ali sobna. Senčur 219 3498

Deske colarice in 50 mm kupim. Ponudbe na pošto Podnart 3451

Kupim žindrino opeko — 500 kosov. Naslov v ogl. od-delku 3491

Kupim konja, srednje tež-kega do 300 kg. Lešnik, Moj-strana 124 3492

Vzamem v najem ali ku-pim manjšo gostilno na Go-renjskem. Ponudbe pod AVGUST 3493

Kupim enodružinsko hišo ali gospodarsko poslopje za preureditev. Ponudbe pod LESCE RADOVLJICA 3494

Kupim enodružinsko hišo Kranj — Naklo. Ponudbe pod OBRTNIK 3495

Kupim garažna vrata, 3 kletna okna široka, dvojne vrat za klet in dobro ohran-jeno kombinirano sobo. Na-slov v ogl. oddelku. 3496

Kupim hišo v okolici Kran-ja. Sumrada, Planina 24, Kranj 3539

Ostalo

V pralnici Huje, C. I. maja, št. 5, Kranj Vam operemo 5 kg perila za 1150 S din. Iz-koristite priložnost 3309

Izdelujem nov format ce-mentne strešne opeke »valo-viti folc« velikost 42 x 33. Li-kozar Marjan, cementni iz-

delki, Kranj, Benedikova 18 — Stražišče 3398

Enosobno komfortno sta-novanje v Kranju zamenjam za trosobno. Naslov v ogl. oddelku 3339

Službo dobi gospod. po-močnica, lahko tudi začelnica. Praprotnik dr. Emil, Smedniška c. 11/b, Kranj 3499

Mlada zakonca s petletno hčerko iščeta sobo in ku-hinjo (ali samo večjo sobo) v Kranju. Mesečno plačava 15.000 S din in še nagrado 100.000 S din. Ponudbe poš-lati pod šifro SE SPLAČA 3500

Oddam enosobno stanova-nje na Gorenjskem upoko-jenki ali zakoncema brez otrok. Polzve se Vidmar, Čir-če, Kranj, Smedniška 93 3501

Iščem starejšo žensko za pomoč na kmetiji. Hrana in stanovanje zagotovljena. Na-slov v ogl. oddelku 3502

Obveščam, da sem odprl novo slaščičarno na Vodo-pivčevi 17. Nudim vam prvo-vrstne slaščiče, sladoled, ba-klavo, kavo in druge specia-litete. Se priporočam 3505

Zahvala

Vsem sorodnikom, prijateljem in znancem, ki so ob tragični nesreči naših dragih

Pagon Franca Pagon Majde Ošabnik Irene

sočustvovali z nami, jih spemili na zadnji poti v njih prerani grob, zasuli z vencem in cvetjem, nam ustno in pismeno izrazili sožalje, se najiskrenejše zahvaljujemo.

Posebno se zahvaljujemo skupščini občine Kranj, občinskemu komiteju ZKS Kranj, občinski konferenci SZDL Kranj, občinskemu odboru ZZB NOV Kranj, občinskemu sindikalnemu svetu Kranj, občinskemu komiteju ZMS Kranj, družbenopolitičnim organizacijam terena Stražišče, krajevni organizaciji ZB NOV Cerklje, kolektivu in sindikalni podružnici Iskra PSO Ljubljana, kolektivu in sindikalni podružnici IBI Kranj, kolektivu poslovne enote DZS Kranj, delavskemu svetu in sindikalni podružnici DZS Ljubljana, učencem in učiteljskemu zboru ESS v Kranju, dijaški skupnosti, mladinski organizaciji, profesorskemu zboru in ravnateljstvu gimnazije v Kranju.

Se posebej se zahvaljujemo članom odbora za pogreb, govornikom za poslovljne besede, pevcem DPD Svoboda Stražišče, pevskemu zboru ESS v Kranju, pihalnemu orkestru iz Kranja, častni čoti JLA in številnim družinam ter posameznikom, ki so nam v najtežjih dneh na kakršenkoli način stali ob strani.

Zena — mama Francka, sin — brat Franci Pagon

in mama Stanka, oče Edvard, brata Borut in Zdenko Ošabnik ter ostalo sorodstvo.

Najamem klet ali pritlični prostor v starem delu Kranja. Naslov v ogl. oddelku 3503

Zlat prstan — perla — izgubljen v nedeljo popoldan vrnite, prosim, proti nagradi. Bubnov, knjižnica Kranj 3504

Jarčke, rjave, štajerke, stare 3 mesece in sveža domača jajca dobite v Križah 81 pri Bajdu 3506

Inštruiram nemščino in angleščino. Naslov v ogl. oddelku 3507

IZGUBIL SEM CRNO AKTOVKO z delovno obleko v ponedeljek nekaj po 14. uri od pošte v Stražišču do Ježeta. Jurjevec Marjan, Sr. Bitnje 28 3508

Lepo sončno sobo oddam dvema gospodoma ali študentoma. Vprašati: Kranj, Cesta 1. maja 51 3540

Ištruiram matematiko in fiziko za 8-letko in gimnazijo. Naslov v ogl. oddelku 3541

Našel sem moško kolo. Bukovšek, Kokrški log 4 a 3542

ROLETE lesene, plastične in platnene lahko naročite pri zastopniku SPILAR Alojzu, Radovljica, Gradnikova 9, telef. 70-046 3543

Stranke obveščam, da bo CANDY servis od 17.-24. t. m. zaprt zaradi dopusta. 3544

Prireditve

Gasilsko društvo SORA pri Medvodah priredi v nedeljo, 16. julija, veliko vrtno veselico z bogatim srečelovom. Igra HENCKOV TRIO. Vljudno vabijo gasilci 3509

Gostilna ZARJA v Trbojah priredi v soboto zvečer, dne 15. 7. ob 21. uri zabavo s plesom. Igral bo trio GORENJSKI SLAVČEK. Pridite na zabavo in dobre čevapčiče. 3510

Gasilska enota Zg. Brnik priredi v nedeljo, 16. 7. 67., ob priliki 60-letnice obstoja veliko vrtno veselico. Za ples in razvedrilo igrajo veseli TRSTENIČANI. Vljudno vabijo gasilci 3511

V nedeljo, 16. 7. VRTNA ZABAVA s plesom na Bregu. Za obisk se priporoča gostilna ALES 3545

Gostilna pri MILHARJU v Smartnem prireja v soboto zvečer, 15. julija, zabavo na prostem. Tokrat pečenje odojka. Za ples bodo poskrbeli VESELI TRSTENIČANI — Vabljeni 3546

Orodno kovaštvo Poljane nad Skofjo Loko prodaja rabljeno vzmetno kladivo in rabljen elektromotor. Ogljed in prodaja bo 20. 7. 1967.



Modna razstava

Festivalna dvorana Bled
od 17. do 30. julija 1967

Razstavljajo:

- ALMIRA Radovljica ● KROJ Škofja Loka ● VEZENINE Bled ● TEKSTINA Ajdovščina ● IBI Kranj ● ROŽNIK Ljubljana ● ŠEŠIR Škofja Loka ● SUKNO Zapuže ● KONUS Slov. Konjice ● POLZELA Polzela ● OBRTNIK Ljubljana ● BPT Tržič ● TOKO Domžale

Proizvajalec — trgovina — potrošnik

Razpisna komisija pri

Upravi javne varnosti v Kranju

razpisuje prosto delovno mesto

TEHNIČNEGA OBDELOVALCA PROMETNIH NESREČ na postaji prometne mlince v Kranju

Razpisa se lahko udeležijo jugoslovanski državljani, ki izpolnjujejo naslednje pogoje:

- da imajo končano srednjo ali njej ustrezno šolo,
- da obvladajo tehnično risanje

Osební dohodek je določen po pravilniku. Za delovno mesto je predvideno poskusno delo do dveh mesecev; kandidati pa bodo pred sprejemom testirani v tehničnem risanju. Sprejeti kandidat bo moral kasneje obvladati tudi delo v fotolaboratoriju.

V kraju službovanja ni na voljo stanovanja.

Kandidati, ki se želijo udeležiti natečaja, naj pošljejo prijavo, kolkovano z 0,50 N din, razpisni komisiji pri Upravi javne varnosti Kranj.

Rok za prijavo je 15 dni po objavi v časopisu. Kandidati bodo v roku 30 dni pisмено obveščeni o sprejemu.

Morebitna pojasnila dobijo kandidati v pisarni UJV, Trg revolucije 4 v Kranju, soba 172/II ali na telefonski številki 22-171, interna 21.

Uprava javne varnosti
Kranj

TOVARNA GUMIJEVIH IZDELKOV SAVA KRANJ GUMARSKI IZOBRAZEVALNI CENTER

razpisuje

vpis učencev v Poklicno gumarsko šolo za šol. leto 1967/68

Sprejeti učenci (samo fantje) se bodo izobraževali dve leti v Poklicni gumarski šoli. Vsak učenec prejema v času šolanja štipendijo, ki je odvisna od doseženega uspeha, dobi povrnjene potne stroške nad 24,00 ND za vožnjo do šole in nazaj (učenci iz okolice Kranja) ter delovno obleko.

Za vpis veljajo naslednji pogoji:

1. uspešno zaključena osnovna šola,
2. zadovoljivo zdravstveno stanje,
3. starost 15 do 17 let,
4. uspešno opravljen psihološki test.

Vsi kandidati bodo morali v Kranju opraviti zdravniški pregled in psihološki test, kamor bo vsak kandidat pisмено povabljen.

Kandidati naj najkasneje do 15. avgusta letos predložijo Gumarskemu izobraževalnemu centru v Kranju, Gregorčičeva 8 naslednje dokumente:

1. lastnoročno napisano prošnjo za sprejem, kolkovano s 50 S dinarskim kolekom,
2. zaključno spričevalo 8. razreda,
3. izjavo o sklenitvi delovnega razmerja po končani šoli s Tovarno SAVA v Kranju za dve leti, kolikor časa prejema učenec štipendijo, ki jo morajo podpisati tudi starši (skrbniki).

Učenci iz oddaljenejših krajev lahko vložijo prošnjo za sprejem v Dijaški dom v Kranju, Del vzdrževalne v Dijaškem domu krije tovarna.

Vse informacije lahko zainteresirani dobijo v pisarni Gumarskega izobraževalnega centra v Kranju, Gregorčičeva ulica 8 (Tovarna SAVA, obrat I) ali po telefonu št. 210-71, interna 242.

V Kranju, dne 24. maja 1967

POSREDUJEMO

PRODAJO

karamboliranega avtomobila citroen CV-2 — kamionet, leto izdelave 1961

Začetna cena 2000 N din
Ogljed vozila je možen weak delovni dan od 7. do 14. ure pri AVTOKOVINARJU SKOFJA LOKA. Pismene ponudbe sprejema Zavarovalnica Kranj do srede, 19. 7. 1967. do 12. ure.

ZAVAROVALNICA
KRANJ

Loterija

Srečke s končnicami	so zadele dobitek N din
10	8
50	6
90	6
0009480	8.000
0782130	8.000
1	4
15241	604
62891	404
80761	1.004
94681	604
2	4
58332	604
63732	404
69902	604
04843	600
11583	1.000
23463	400
91073	600
0825753	8.000
04	8
94	6
32244	600
60904	408
0098224	10.000
0400144	8.000
15	20
575	80
44465	400
50055	400
53445	1.000
06	6
886	100
28386	600
56276	2.000
59386	600
07	8
47	10
77	6
457	40
9297	200
53707	1.008
0437807	8.008
0751577	30.006
48	6
58	10
42108	400
49688	600
59	8
68189	400
97129	400
98789	400
0031559	8.008
0088669	8.000
0294049	100.000
0764669	8.000
0874039	10.000
0891969	50.000

Tržni pregled

Solata 1,20 do 1,60 N din, špinača 2 do 2,50 N din, fižol v stročju 2 do 2,50 N din, koruza 2 do 3 N din, korenček 2,50 do 3 N din, čebula 3 do 3,50 N din, rdeča pesa 1,80 do 2 N din, breskve 3 do 4 N din, marelice 3 do 3,50 N din, hruške 3 do 4 N din, slive 3 do 3,50 N din, paradižnik 2,50 do 3 N din, med 13 N din, surovo maslo 14 do 18 N din, skuta 4 do 5 N din, živa perutnina 7 do 8 N din, krompir 0,90 do 1 N din za kg; ješprenj 1,60 do 1,80 N din, kaša 4 do 4,50 N din, ajdova moka 3 do 4 N din, koruzna moka 1,60 do 1,80 N din, proso 2,50 do 2,80 N din, pšenica 1 do 1,20 N din, oves 0,60 do 0,80 N din, borovnice 3,50 do 4 N din, lisičke 2 N din, muho sadje 1,50 do 2 N din za liter; jajca 0,45 do 0,50 N din

Radio

SOBOTA — 15. julija

8.05 Glasbena matineja — 9.00 Počitniško popotovanje od strani do strani — 9.15 Iz albuma skladb za mladino — 9.30 Revija majhnih zabavnih ansamblov — 10.15 Od uverture do sherza — 11.00 Turistični napotki za tuje goste — 11.20 Po planinah in dolinah — 12.10 Malo Chopina — 12.30 Kmetijski nasveti — 12.40 Operetni zvoki — 13.30 Priporočajo vam — 14.05 Od melodije do melodije — 14.55 Kreditna banka in hranilnica Ljubljana — 15.20 Glasbeni intermezzo — 15.40 Iz opere »Lucia Lammermoor« — 16.00 Vsak dan za vas — 17.05 Gremo v kino — 17.35 Igramo beat — 18.00 Aktualnosti doma in v svetu — 18.15 Z godci in pevci po naši deželi — 18.50 S knjižnega trga — 19.05 Glasbene razglednice — 20.00 Lahko noč, otroci — 20.10 Izbrali smo vam — 20.30 Zabavna radijska igra — 21.15 Glasba ne

Poročila poslušajte vsak dan ob 5., 6., 7., 8., 10., 12., 13., 15., 17., 22., 23. in 24. uri ter radijski dnevnik ob 19.30 uri. Ob nedeljah pa ob 6.05., 7., 9., 12., 13., 15., 17., 22., 23. in 24. uri ter radijski dnevnik ob 19.30 uri.

poznaja meja — 22.10 Oddaja za naše izseljence — 23.05 Zaplešite z nami

NEDELJA — 16. julija

6.00 Dobro jutro — 7.30 Za kmetijske proizvajalce — 8.05 Radijska igra za otroke — 9.05 Naši poslušalci čestitajo in pozdravljajo — I. — 10.00 Se pomnite tovariši — 10.25 Pesmi borbe in dela — 10.45 Nedeljski mozaič lepih melodij — 11.00 Turistični napotki za tuje goste — 12.05 Naši poslušalci čestitajo in pozdravljajo — II. — 13.30 Nedeljska reportaža — 13.50 Kar po domače — 14.30 Humoreska tega tedna — 14.50 Godala v ritmu — 15.05 Iz sveta opernih melodij — 16.00 Radijska igra — 17.05 Nedeljsko športno popoldne — 19.05 Glasbene razglednice — 20.00 Lahko noč, otroci — 20.10 V nedeljo zvečer — 22.15 Ob 50-letnici slovenskega dirigenta Sama Hubada

— 22.50 Literarni nokturmo — 23.05 Godala v noči

PONEDELJEK — 17. julija

8.05 Glasbena matineja — 9.00 Za mlade radovedneže — 9.15 »Dobra volja je najboljša« — 9.30 V svetu operetnih melodij — 10.15 Novosti iz arhiva Slovenske filharmonije — 10.35 Naš podlistek — 10.55 Glasbena medigra — 11.00 Turistični napotki za tuje goste — 11.20 Kaleidoskop zabavnih zvokov — 12.10 Lepe melodije igra violinist Rok Klopčič — 12.30 Kmetijski nasveti — 12.40 Poje Delavski oktet iz Kranja — 13.30 Priporočajo vam — 14.05 Majhen koncert orkestralne glasbe — 14.35 Naši poslušalci čestitajo in pozdravljajo — 14.55 Kreditna banka in hranilnica Ljubljana — 15.20 Glasbeni intermezzo — 15.40 Mariborski komorni zbor poje skladbe Emila Adamiča — 16.00 Vsak dan za vas — 17.05 Operni koncert — 18.00 Aktualnosti doma in v svetu — 18.15 Izbiramo zabavne melodije — 18.35 Mladinska oddaja »Interna 469« — 19.05 Glasbene razglednice — 20.00 Lahko noč, otroci — 20.10 Revija jugoslovanskih pevcev zabavnih melodij — 21.00 Koncert Komornega orkestra Palace Pitti iz Firenc — 23.05

Literarni nokturmo — 23.15 Jazz skladbe Jožeta Privška in Atija Sossa igra Plesni orkester RTV Ljubljana

TOREK — 18. julija

8.05 Glasbena matineja — 9.00 Počitniško popotovanje od strani do strani — 9.15 Počitniški pozdravi — 9.30 Iz oper slovenskih skladateljev — 10.15 Naši ansambli in orkestri zabavne glasbe — 11.00 Turistični napotki za tuje goste — 11.20 »Barčica po morju plava« — 12.10 Pisana paleta melodij — 12.30 Kmetijski nasveti — 12.40 Dvajset minut s pihalnimi orkestri — 13.30 Priporočajo vam — 14.05 Od melodije do melodije — 14.55 Kreditna banka in hranilnica Ljubljana — 15.20 Glasbeni intermezzo — 15.45 V terek na svidenje — 17.05 Orkester RTV Ljubljana in mojstri našega stoletja — 18.00 Aktualnosti doma in v svetu — 18.15 Z domačimi ansambli po Sloveniji — 18.50 Na mednarodnih križpotjih — 19.05 Glasbene razglednice — 20.00 Lahko noč, otroci — 20.10 Iz studija 13 — 20.30 Radijska igra — 21.35 Iz fonoteke radia Koper — 22.10 Glasbena medigra — 22.15 Skupni program JRT — 23.05 Jazz v noči

SREDA — 19. julija

8.05 Glasbena matineja — 9.00 Pisan svet pravljic in zgodb — 9.15 Deset let Otroškega zbora RTV Ljubljana — 9.30 Pesmi in plesi jugoslovanskih narodov — 10.15 Majhen recital harfistke Pavle Uršič - Petričeve — 10.45 Človek in zdravje — 10.55 Glasbena medigra — 11.00 Turistični napotki za tuje goste — 11.20 Popevke in pesni zvoki — 12.10 Po cestah in poteh... — 12.30 Kmetijski nasveti — 12.40 Polke in valčki — 13.30 Priporočajo vam — 14.05 Nürnberški harmonikarski orkester v našem studiu — 14.35 Naši poslušalci čestitajo in pozdravljajo — 14.55 Kreditna banka in hranilnica Ljubljana — 15.20 Glasbeni intermezzo — 15.40 Drobni odlomki iz opere »Podeželski filozof« — 16.00 Vsak dan za vas — 17.05 Mladina sebi in vam — 18.00 Aktualnosti doma in v svetu — 18.15 Z operetnih odrov — 18.45 Naš razgovor — 19.05 Glasbene razglednice — 20.00 Lahko noč, otroci — 20.10 »Legenda o drugu Titu« — kantata — 21.10 Melodije v poletni noči — 22.10 Za ljubitelje jazz — 22.50 Literarni nokturmo — 23.05 Lahko noč z vokalnim ansambлом The Four Freshman

Televizija

SOBOTA — 15. julija

17.55 Poročila, 18.10 Vsako soboto (RTV Ljubljana) — 18.15 Lutkovna predstava gledališča Zadar (RTV Zagreb) — 19.05 Medigra, 19.10 Zaplešite z nami, 19.40 TV obzornik (RTV Ljubljana) — 20.00 TV dnevnik, 20.30 Pesem poletja (RTV Beograd) — 20.33 Čik cak (RTV Ljubljana) — 20.40 Zabavno glasbena oddaja, 21.40 Nekaj novega, nekaj starega (RTV Zagreb) — 21.55 Golo mesto, 22.45 Zadnja poročila (RTV Ljubljana) — **Drugi spored:** 17.55 Včeraj, danes, jutri, 18.15 Mladinska igra, 19.05 Risanka (RTV Zagreb) — 19.15 V besedi in sliki (RTV Beograd) — 19.40 TV prospekt, 19.54 Lahko noč, otroci (RTV Zagreb) — 20.00 Spored italijanske TV — **Ostale oddaje:** 17.40 Narodna glasba (RTV Skopje) — 20.30 Propagandna oddaja, 21.55 Serijski film, 22.45 Informativna oddaja (RTV Zagreb)

NEDELJA — 16. julija

9.25 Poročila, 9.30 Četrtek večer domačih pesmi in napevov (RTV Ljubljana) — 10.00 Kmetijska oddaja (RTV Zagreb) — 10.45 Tisočkrat zakaj (RTV Beograd) — 11.30 Serijski film za otroke (RTV Ljubljana) — 12.00 Nedeljska TV konferenca... Nedeljsko popoldne — 18.50 Poročila (RTV Ljubljana) — 18.55 Perry Mason, 19.45 Propagandna oddaja (RTV Ljubljana) — 20.00 TV dnevnik, 20.45 Pesem poletja (RTV Beograd) — 20.48 Čik cak (RTV Ljubljana) — 20.53 Sončna karavana, 21.50 TV dnevnik (RTV Beograd) — **Drugi spored:** 18.00 in 20.00 Spored italijanske TV

PONEDELJEK — 17. julija

18.45 Kuharski nasveti — Na taborjenju (RTV Ljubljana) — 19.15 Tedenski športni pregled (RTV Beograd) — 19.40 TV obzornik (RTV Ljubljana) — 20.00 TV dnevnik, 20.30 Pesem poletja (RTV Beograd) — 20.33 Čik cak (RTV Ljubljana) — 20.43 TV drama (RTV Zagreb) — 21.40 Iz operetnega sveta (RTV Ljubljana) — 22.10 TV dnevnik (RTV Beograd) — **Drugi spored:** 17.55 Včeraj, danes, jutri, 18.15 Tedenska kronika, 18.30 Oddaja narodne glasbe (RTV Zagreb) — 18.45 Znanost, 19.15 Tedenski športni pregled (RTV Beograd) — 19.40 TV prospekt

(RTV Zagreb) — 19.54 Lahko noč, otroci (RTV Beograd) — 20.00 Spored italijanske TV

TOREK — 18. julija

18.40 Dreječek in trije marsevčki, 19.00 Popotovanje po Afriki, 19.30 Čik cak, 19.40 TV obzornik, 20.00 Bertrand Levjesrčni, 21.30 Iz del Ive Andriča, 21.40 Zadnja poročila (RTV Ljubljana) — **Drugi spored:** 18.00 Poročila (RTV Beograd) — 18.10 Torkov večer (RTV Zagreb) — 18.30 Telesport (RTV Zagreb) — 19.10 Od zore do mraka (RTV Beograd) — 19.40 Propagandna oddaja, 19.54 Lahko noč, otroci (RTV Zagreb) — 20.00 Spored italijanske TV

SREDA — 19. julija

18.13 Napoved sporeda (RTV Ljubljana) — 18.15 Mornar na triciklu (RTV Zagreb) — 19.00 Reportaža (RTV Skopje) — 19.30 Čik cak, 19.40 TV obzornik (RTV Ljubljana) — 20.00 TV dnevnik, 20.30 Pesem poletja (RTV Beograd) — 20.33 Čik cak, 20.41 S kamero na Rdeče morje, 21.20 Mednarodni jazz festival v Ljubljani, 22.00 Zadnja poročila (RTV Ljubljana) — **Drugi spored:** 17.55 Včeraj, danes, jutri, 18.15 Spored JRT (RTV Zagreb) — 19.30 TV pošta, 19.54 Lahko noč, otroci (RTV Beograd) — 20.00 Spored italijanske TV

Kino

Kranj CENTER

15. julija zah. nem. jug. barv. CS film SUT ob 16., 18. in 20. uri, premiera zah. nem. barv. filma PESEM PRERIJE ob 22. uri

16. julija zah. nem. jug. barv. CS film SUT ob 15., 17. in 19. uri, premiera zah. nem. filma SKRIVNOST BARA »LOLITA« ob 21. uri

17. julija zah. nem. film SKRIVNOST BARA »LOLITA« ob 16., 18. in 20. uri

18. julija zah. nem. film SKRIVNOST BARA »LOLITA« ob 16., 18. in 20. uri

19. julija amer. barv. film UPORNIK BREZ RAZLOGA ob 16. uri, zah. nem. film SKRIVNOST BARA »LOLITA« ob 18. in 20. uri

Kranj STORZIČ

15. julija angl. film KAKO POSTATI MIKAVEN ob 17. uri, franc. barv. CS film VIKEND V DUNKERQUEU ob 19. uri, amer. barv. film TRIJE NAREDNIKI ob 21. uri

16. julija amer. barv. film TRIJE NAREDNIKI ob 14. in 18. uri, franc. barv. CS film VIKEND V DUNKERQUEU ob 16. uri, angl. film KAKO POSTATI MIKAVEN ob 20. uri

17. julija amer. barv. film TRIJE NAREDNIKI ob 18. in 20. uri

18. julija zah. nem. film CAROVNIKOV OBRACUN ob 18. in 20. uri

19. julija amer. barv. film UPORNIK BREZ RAZLOGA ob 18. in 20. uri

Stražišče SVOBODA

15. julija angl. film KAKO POSTATI MIKAVEN ob 20. uri

16. julija amer. barv. film TRIJE NAREDNIKI ob 16. uri, premiera franc. filma ZVEZDA BREZ IMENA ob 18. in 20. uri

19. julija zah. nem. barv. film PESEM PRERIJE ob 20. uri

CERKLJE KRVAVEC

15. julija amer. barv. CS film VZEMI JO — MOJA JE ob 20. uri

16. julija amer. barv. CS film VZEMI JO — MOJA JE ob 17. in 20. uri

Naklo

16. julija zah. nem. film SKRIVNOST BARA »LOLITA« ob 16. uri, franc. barv. CS film VIKEND V DUNKERQUEU ob 20. uri

Kropa

15. julija franc. barv. CS film FANTOM ob 20. uri

16. julija franc. barv. CS film FANTOM ob 17. in 20. uri

Jesentoe RADIO

15. julija amer. barv. CS film NA SVIDENJE CHARLIE

Naziv stroja	Cena v N din	Plačljivo takoj	Do 1. 4. 1968	Do 1. 4. 1969
Traktor ZETOR Super 50	34.150.—	12.500.—	12.000.—	9.650.—
Traktor ZETOR 2011	23.130.—	11.565.—	5.782,50	5.782,50
Jermenica	555.—	277,50	138,75	138,75
Plug dvobrazdni 2 PN 3 OM	1.900.—	950.—	475.—	475.—
Kosilnica bočna, 1,50 cm	2.900.—	1.450.—	725.—	725.—

Obrestna mera 8%.

Zasebniki plačajo na te cene predpisani prometni daveki

Kmetovalci!

Za nakup traktorjev ZETOR na kredit se nemudoma obrnite na vašo področno kmetijsko zadrugo ali kombinat.

CE SI HOCETE OLAJSATI DELO IN POCENI PRIDELOVATI — IZKORISTITE UGODNO PRILOŽNOST IN KUPITE TRAKTOR ZETOR!

Vsa pojasnila in informacije dajejo naše poslovalnice:

AGROTEHNIKA, Ljubljana, Titova 38, tel. 310-598

AGROTEHNIKA, poslovalnica CELJE, Aškerčeva 19, tel. 2808

AGROTEHNIKA, poslovalnica MARIBOR, Meljska 5, tel. 22-553

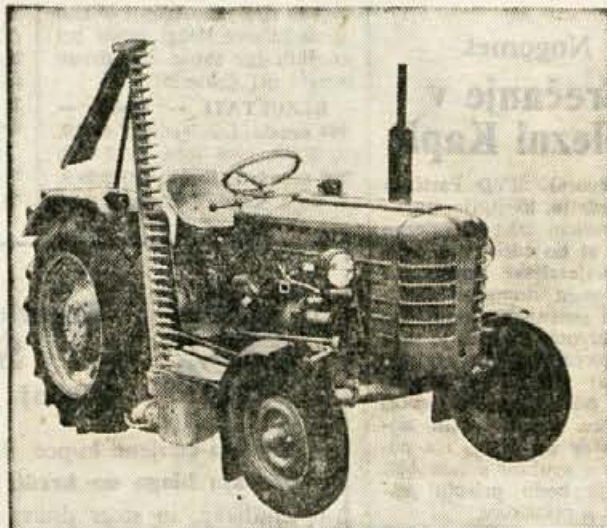
AGROTEHNIKA, prodajalna MURSKA SOBOTA, Koroška 46, tel. 21-321

AGROTEHNIKA LJUBLJANA

Traktorji ZETOR na kredit Agrotehnika

Export-Import LJUBLJANA

o b v e š č a vse kmetijske kombinata in zadruge, da nudi za takojšnjo dobavo svetovno znane traktorje ZETOR po najugodnejših kreditnih pogojih:



16. julija amer. barv. CS film NA SVIDENJE CHARLIE

Jesenice PLAVZ

15. do 16. julija franc. barv. CS film VIVA MARIA

17. do 18. julija amer. barv. CS film NA SVIDENJE CHARLIE

Dovje - Mojstrana

15. julija italij. film OBISK
16. julija angl. barv. CS film DR. NO

Koroška Bela

15. julija jugosl. film PRI TI IN OSTATI

16. julija amer. barv. film NAJVEČJA TEKMA OKOLI SVETA

17. julija franc. barv. CS film VIVA MARIA

Kranjska gora

15. julija amer. barv. film NAJVEČJA TEKMA OKOLI SVETA

16. julija jug. film PRITI IN OSTATI

Kamnik DOM

15. julija amer. barv. film ZAJTRK PRI TIFANIJU ob 20. uri

16. julija amer. barv. film ZAJTRK PRI TIFANIJU ob 17. in 20. uri

17. julija amer. barv. film ZAJTRK PRI TIFANIJU ob 20. uri

19. julija amer. barv. CS film JUPITROVA LJUBICA ob 20. uri

Registracija mopedov

● Predpisana registracija mopedov mora biti opravljena do konca letošnjega leta.

● Registrirani bodo le tisti mopedi, ki bodo tehnično brezhibni, opremljeni bodo morali biti tudi z lučjo za osvetlitev registrske tablice.

● Za tehnično brezhibnost vozila bo pravočasno poskrbela mehanična delavnica AMD Kranj, Tomšičeva — bivši gasilski dom

● Po 31. 12. 1967 neregistriranih mopedov ne bo mogoče več uporabljati v prometu po cestah.

Točen čas registracije bo naknadno določen in bodo lastniki mopedov o tem obveščeni.

Prosimo vse lastnike mopedov, da do 20. julija 1967 sporočijo svoj naslov in število vozil (mopedov), in sicer:

— prebivalci Kranja pri avto-moto društvu Kranj, Koroška cesta 17

— stalni prebivalci naselij izven Kranja pa na pristojnih krajevnih uradih.

Avto-moto društvo
Kranj

Splošno gradbeno podjetje

GORENCJ Radovljica zaposli v svoji delavski menzi

samosvojno kuharico.

Nastop službe takoj. Prošnje sprejema kadrovski oddelek podjetja v Radovljici.

Raznašalko

za dostavo futranjika Dela naročnikom na dom za središče mesta sprejmemo takoj! Prednost imajo osebe, ki stanujejo v centru ali okolici.

Pismene ponudbe sprejema CP DELO podružnica Kranj.



RASTA, PAVLINA, SAŠA, INES, MANON IN RIVA so letne tkanine z modnimi vzorci in kvalitetno apreturo.

**TEKSTIL
INDUS
KRANJ**

POSREDUJEMO PRODAJO KARAMBOLIRANEGA

osebnega avtomobila Skoda 1000 MB, leto izdelave 1967, prevoženih 1400 km.

Začetna cena 15.000 N din

Ogled vozila je možen pri Zavarovalnici Kranj vsak dan od 17. do 19. 7. 1967 od 10. do 12. ure.

Pismene ponudbe sprejemo od 19. 7. 1967 do 12. ure.

**ZAVAROVALNICA
KRANJ**

ZAVAROVALNICA KRANJ

posreduje javno prodajo najboljšemu ponudniku karambolirani osebni avto Zastava 750, letnik 1964 in s prevoženimi 12.368 km, v sredo dne 19. 7. 1967 ob 12. uri na kraju garažiranja vozila pri avto - moto društvu Skofja Loka.

Ogled je možen vsak dan od 6. — 20. ure zvečer. Začetna izklicna cena je 4.000,00 N din (štiri tisoč novih din).

Izdaja in tiska CP »Gorenjski tisk«, Kranj, Koroška cesta 8. — Naslov uredništva in uprave lista: Kranj, Trg revolucije 1 (stavba občinske skupščine) — Tek. račun pri SDK v Kranju 515-1-135. — Telefoni: redakcija 21-835, 21-860; uprava lista, malooglasna in naročniška služba 22-152 — Naročnina: letna 24.—, polletna 12.— N din. Cena posameznih števil 0,40 N din — Mali oglasi beseda 0,6 do 1 N din. Naročniki imajo 20% popusta. Neplačani oglasi ne objavljamo.

Nogomet Srečanje v Železni Kapli

Preddvorski TVD Partizan bo v nedeljo, 16. julija, priredil množični izlet v Železno Kaplo, ki bo združen z ogledom prijateljske nogometne tekme med domačim moštvo in gostujočim moštvo iz Preddvora. Za izlet je med Preddvorčanj veliko zanimanje, saj jih bo v Železno Kaplo odšlo kar 60, precej navijačev preddvorskih nogometašev pa se bo tja popeljalo s svojimi avtomobili. Srečanje bodo prisotni zaključili s piknikom.

Preteklo nedeljo so nogometaši iz Kaple odigrali prijateljsko tekmo v Senčurju, katero so odločili v svojo korist, in sicer s 4:3.

Košnjek

Slovenska plavalna liga

Prvi nastop s prvo zmago

Triglav premagal Rudarja (Trbovlje)
14.426 : 10.144

V četrtek sta se na kopališču v Kranju v tekmi slovenske plavalne lige pomerila Triglav in Rudar. Visoka zmaga domačinov (14.426:10.144) zgovorno govori o velikanski premoči Kranjčanov, pa čeprav so nastopili brez svoje najboljše plavalke Lidije Svarc, ki te dni zastopa barve državne reprezentance v inozemstvu.

Na tekmovalju sicer niso dosegli izrednih rezultatov, vendar je zanimivo, da je uspelo Rudarju v dvanajstih točkah sporeda osvojiti le eno prvo in dve drugi mesti pri moških ter samo ena drugo mesto pri dekletih.

REZULTATI — Moški —
400 prosto: 1. J. Nadižar 4:59,8, 2. Klemenčič (oba T) 5:02,8; 200 prsno: 1. Kuhar (R) 2:59,0, 2. Sajn 3:02,6, 3. Zupanc (oba

T) 3:04,6; 100 delfin: 1. Slavec (T) 1:09,5, 2. Kostanjšek (R) 1:11,4, 3. Sorli (T) 1:15,0; 100 hrbtno: 1. Levičnik (T) 1:11,8, 2. Flis (R) 1:17,0, 3. Velikanje (T) 1:19,9; 100 prosto: 1. F. Nadižar 1:01,8, 2. Balderman (oba T) 1:05,7; 4 x 100 mešano: 1. Triglav 4:47,0, 2. Rudar 4:58,0.

Ženske — 400 prosto: 1. Virnik 5:47,0, 2. Mihelič (oba T) 6:03,4; 200 prsno: 1. Jelen

(T) 3:34,4, 2. Hudarin (R) 3:39,5, 4. Verbič (T) 3:42,4; 100 delfin: 1. Smid 1:27,8, 2. Mihelič (oba T) 1:30,2; 100 hrbtno: 1. Pečjak 1:18,8, 2. Kraljič (oba T) 1:25,8; 100 prosto: 1. Virnik 1:15,2, 2. Smid (oba T) 1:15,9; 4 x 100 prosto: 1. Triglav 5:07,0, 2. Rudar 5:28,0.

V vmesnih točkah in izven konkurence je nastopilo precej članov domače ekipe. Nekateri izmed njih so dosegli lepe rezultate, vendar so na žalost njihovi nastopi precej motili potek tekmovalja.

-pe

Finale ekipnega prvenstva Slovenije v tenisu Triglav : Branik 0 : 5

Ekipe Branika, ki je v torek premagala tenisače Triglava, je nastopila na dvoboju kot absolutni favorit. Kljub temu pomeni že sam nastop igralcev Triglava v finalu največji uspeh domačih igralcev.

Znidar : Grmovšek 2:6, 0:6 — Prepričljiva zmaga rutiniranega Grmovška. Z odličnimi smedi in zelo učinkovitimi bekendi je Mariborčan popolnoma razbil Znidarjevo obrambo.

Anzele : Vodeb 1:6, 0:6 — Čeprav ni v lanskoletni formi, je Vodeb z lahkoto premagal neizkušenega Anzeleca. **Furlan, Mulej : Grmovšek, Vodeb 3:6, 3:6** — Dvakratna mladinska slovenska prvaka sta prožila precejšen odpor

renomiranima gostoma. Vseeno smo menili, da bi lahko gosta prikazala še boljšo igro.

Znidar : Vodeb 1:6, 2:6 — Večkratni kranjski prvak Znidar je igral zelo negotovo, tako, da se ni nikoli postavilo vprašanje zmage boljšega Vodeba.

Anzele : Grmovšek 1:6, 1:6 — Anzelec je igral v mejah svojih sposobnosti, kar pa je zadostovalo le za dva častna gema.

P. Didič



Trgovina
Šipad
Kranj

obvešča cenjene kupce, da od 1. junija 1967 prodaja blage na kredit Radnik, Bosanska Gradiška, in sicer dnevne sobe, spalnice in ostali kosovni material. Kredit odobrimo takoj. Vsa pojasnila daje trgovina v nebottičniku, telefon 21-118.

Atletika, šola in zopet atletika

Polde Milek, državni rekorder o svoji atletski karieri

Sobotni začetek revije slovenske atletike — finalnega tekmovalja za Atletski pokal Slovenije za člane in članice, je prireditelj AK Triglav izkoristil tudi zato, da je svojemu najboljšemu članu, dvakratnemu državnemu rekorderju Poldetu Mileku izročil za njegove uspehe praktično darilo, električni brivski aparat.

Polde pa je razen svojih uspehov na športnem področju dodal še enega, za njegovo življenje še bolj pomembnega. Pred 14 dnevi je uspešno opravil zaključni izpit za strojnega tehnika na Srednji tehniški šoli v Ljubljani.

Ta teden je Polde prihajal na stadion v »civilu«. Na sobotnem tekmovalju si je namreč močno poškodoval gleženj leve noge in je moral zato prekiniti s treningom. Tako je imel več časa, da sva se pogovorila o njegovih uspehih, željah...

— Najprej — kdaj si se prvič pojavil na atletski stezi?

»Moj prvi nastop sega v leto 1963, ko sem na pionirskem prvenstvu Slovenije v Novi Gorici preskočil 158 cm.«

— Kakšen je bil napredek v rezultatih?

»Naslednje leto sem izboljšal rezultat na 185 cm, leta 1965 sem zabeležil 194 cm in lani 203 cm.«

— Tvoj največji uspeh?

»Glede na uvrstitev na 6. mesto na lanskem evropskem prvenstvu za mladince v Odesi (SZ), kjer sem z 203 cm dosegel isti rezultat kot drugouvrščen tekmovallec: po rezultatu pa nedavno tekmovalje na Češkoslovaškem, kjer sem dosegel osebni rekord z 210 cm.«

— In rekordi?

»Trenutno sem solastnik republiškega rekorda pri skoku v višino za člane in rekorder Slovenije in Jugoslavije v isti disciplini za starejše mladince ter v troskoku rekorder Slovenije za člane in starejše mladince in Jugoslavije za starejše mladince.«

— Kdo ima razen tebe največ zaslug za vse uspehe?

»Nedvomno moj trener profesor Peter Kukovica.«

— Lahko bi rekli, da si eden izmed tistih univerzalnih atletov, ki dosegajo odlične rezultate tudi izven svoje »specialnosti«.

»Razen višine se ukvarjam še s teki na kratke proge in ostalimi skoki, seveda vse le kot dopolnilo k skoku v višino.«

— Kaj pa troskok, ki sicer nima z višino dosti skupnega?

»O troskoku ne govorim rad. Res je, da sem prav v tej disciplini državni rekorder, vendar sem po sobotni poškodbi prepričan, da ga dolgo časa ne bo več na seznamu mojih disciplin.«

— Torej ostane tvoja glavna disciplina še vedno skok v višino. In razen nje?

»Razen višine imam trenutno še eno disciplino, v kateri želim doseči kar najboljši rezultat — skok v daljino. Če bi izboljšal zalet in bi na pomembnejšem tekmovalju skakal samo v daljino, upam

in želim, da bi premagal mejo 7 metrov.«

— Jeseni začneš s študijem na strojni fakulteti v Ljubljani. Ali misliš, da bo s tem trening zelo trpel?

»Že sedaj sem se vozil v šolo v Ljubljano, vendar se zavedam novih težav, ki bodo nastale s študijem na fakulteti. Upam, da bom uspel študij in šport čim bolj uspešno združiti. V naslednji sezoni pa bom nastopal že kot član in bo manjše število tekmovalj ravno v času izpitov samo dobrodošlo.«

Govorila sva še o velikih tekmovaljih, na katerih je Polde zbran kot malokdo (vse najboljše rezultate je dosegel prav na velikih tekmah), o odnosih v klubu, o opremljenosti, ki jo je zaradi pomanjkanja denarja vedno premalo... Se nisva končala, ko je izvel svoj pošni list, ki ga je bilo treba poslati v potrditev v Zagreb; Polde namreč že 19. tega meseca potuje v Zahodno Nemčijo, kjer bo nastopil v reprezentanci Jugoslavije na tekmovalju za Atletski pokal Evrope v Duisburgu.

Srečno pot in mnogo uspeha!
Matjaž Kuralt

Preberite mimogrede

● V soboto in nedeljo (15. in 16. julija) bo na kranjskem kopališču tekmovalje za pionirski vaterpolo pokal Slovenije. Na tekmovalju bodo nastopili: Koper, Ljubljana, Neptun (Celje) in Triglav.

● Na mladinskem prvenstvu Jugoslavije v veslanju (nastopilo je 22 klubov), ki je bilo v Bakru, so mladinci Bleda osvojili tretje mesto za Jadranom (Reka) in Mornarjem (Split). Blejci so zmagali v četvercu s krmarmjem in skifu (Boškovski).

● Na III. poletnih športnih igrah Iskre — tekmovali so v malem nogometu, odbojki, kegljanju, namiznem tenisu in streljanju — je v skupnem seštevku zmagala Elektromehanika iz Kranja. Kranjčani niso zmagali le v odbojki.

● Kranjski smučarski skakalec in državni reprezentant Peter Stefančič je bil te dni operiran na ljubljanski polikliniki, ker je dobil v prometni nesreči hude opekline po nogah. Zdravniki menijo, da bo Stefančič 15. avgusta že lahko nadaljeval s trenin-
gom.